Proletari din toate țările, uniți-vă!

Scînteia tineretului

Organ Central al Uniunii Tineretului Muncitor

Anul XII, Seria II-a, Nr. 2273 | 6 pagini — 20 bani | Simbătă 25 august 1956

Sub steagul marxism-leninismului, sub conducerea Partidului Muncitoresc Romîn, înainte spre victoria socialismului în patria noastră scumpă!



Un aspect al tribunei centrale

Foto: M. CIOC

Sărbătorirea zilei de 23 August

Parada militară și demonstrația oamenilor muncii din Capitală

Joi dimineața a avut loc în Piața Stalin din Capitală tradiționala paradă militară și demonstrația oamenilor muncii cu prilejul zilei de 23 August, sărbătoarea națională a Romîniei, cea de a 12-a aniversare a eliberării țării noastre de sub jugul fascist.

Marea piață are un aspect festiv. Stema Republicii Populare Romîne aflată deasupra tribunei centrale domină întreaga piață. Dedesubt sînt înscrise cuvintele: „23 August 1956. Trăiască și înflorească Republica Populară Romînă".

Deasupra celorlalte tribune au fost ridicate pancarte pe care sînt înscrise chemări închinate marii aniversări: „Glorie luptătorilor forțelor patriotice populare care sub conducerea Partidului Comunist Romîn au răsturnat dictatura fascistă", „Glorie vitejilor ostași ai Armatei Sovietice și ai Armatei Romîne care, luptînd cot la cot, și-au vărsat sîngele pentru libertatea și independența patriei", „Trăiască pacea și prietenia între popoare".

De jur împrejurul pieții, deasupra tribunelor, pe colonadele sărbătorești, roșul, galbenul și albastrul tricolorului romînesc se îmbină în unduirea vîntului cu purpuriul steagurilor roșii ale clasei muncitoare de pretutindeni.

In tribunele din piață se află membri ai C.C. al P.M.R., ai guvernului, ai Prezidiului Marii Adunări Naționale, conducători ai organizațiilor de masă, oameni de știință, artă și literatură, generali și ofițeri superiori activi și de rezervă ai Forțelor Armate ale R.P.R., printre care foști comandanți de mari unități pe frontul antihitlerist, șefi ai cultelor, numeroși oameni ai muncii fruntași din întreprinderile și instituțiile Capitalei care au întîmpinat ziua de 23 August cu frumoase succese în muncă, ziariști romîni și străini.

In tribune se găsesc de asemenea numeroși oaspeți din: U.R.S.S., S.U.A., Marea Britanie, R. P. Chineză, Franța, India, Italia, Egipt, R. Cehoslovacă, Mexic, R. P. Polonă, Belgia, R. P. Albania, Olanda, Siria, R. D. Germană, Grecia, Austria, Tunis, R. P. Bulgaria, Irlanda, Africa Franceză, Australia, R. P. Ungară, Finlanda, Chile, Israel, Japonia, R. P. Mongolă, Brazilia, Uruguay, care ne vizitează țara la invitația organizațiilor de masă și instituțiilor noastre culturale.

Ora 8,30. Primiți cu puternice aplauze sosesc conducătorii partidului și guvernului. In tribuna centrală iau loc tovarășii: Gh. Gheorghiu-Dej, Chivu Stoica, acad. Mihail Sadoveanu, Gh. Apostol, general de armată Emil Bodnăraș, P. Borilă, N. Ceaușescu, I. Chișinevschi, general colonel Al. Drăghici, Al. Moghioroș, C. Pîrvulescu, general colonel L. Sălăjan, Șt. Voitec, J. Fazekaș, acad. C. I. Parhon, Al. Bîrlădeanu, I. Cozma, Fl. Dănălache, general maior Ion Gheorghe, Gh. Hossu, Th. Iordăchescu, general locotenent Gh. Pintilie, Gh. Stoica, S. Toma, general locotenent I. Tutoveanu, general locotenent Al. Vasiliu.

In tribuna centrală au luat loc de asemenea tovarășii: Istvan Dobi, președintele Prezidiului R.P. Ungare, Otto Grotewohl, președintele Consiliului de Miniștri al R. D. Germane, Etienne Fajon, membru în Biroul Politic al Comitetului Central al Partidului Comunist Francez, și Paul Wendel, secretar al Comitetului Central al Partidului Socialist Unit din Germania, care își petrec concediul de odihnă în țara noastră și Sandor Ronai, președintele Adunării de Stat a R. P. Ungare, conducătorul delegației parlamentare maghiare care ne vizitează țara.

In tribuna rezervată corpului diplomatic au luat loc:

Ambasadorii extraordinari și plenipotențiari ai: R.P.D. Coreene — Den Em; R. D. Germane — W. Eggerath; R. P. Bulgaria — S. D. Pavlov; R.P.F. Iugoslavia — N. Vuianovici; R. P. Albania — M. Lako; R. P. Polone — J. Izydorczyk; Uniunii Sovietice — A. A. Epișev; R. Cehoslovace — dr. I. R. Ilkiv; R. P. Ungare — F. Keleti; trimișii extraordinari și miniștri plenipotențiari ai Italiei — dr. Francesco Lo Faro, Statelor Unite ale Americii — R. H. Thayer; Finlandei — Gunnar Palmroth; Egiptului — Hussein Chawki; Marii Britanii — A. A. Dudley; însărcinatul cu afaceri al Austriei — Albert Filz; însărcinații cu afaceri ad-interim ai Argentinei — dr. J. Medoro Delfino;

(Continuare în pag. 5-a)

Cuvîntarea rostită de tovarășul general colonel Leontin Sălăjan

TELEGRAME

Tovarășului PETRU GROZA
Președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale a R. P. R.

Tovarășului CHIVU STOICA
Președintele Consiliului de Miniștri al R. P. R.

Tovarășului GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ
Prim secretar al Comitetului Central al P. M. R.

Cu prilejul celei de-a 12-a aniversări a eliberării Romîniei de sub jugul fascist, Prezidiul Sovietului Suprem al U.R.S.S., Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. și Comitetul Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice vă felicită călduros și prin dv. întregul popor romîn și exprimă totodată cele mai bune urări de progres și înflorire continuă pe drumul construirii socialismului.

Oamenii muncii din Romînia, pășind ferm pe drumul dezvoltării socialiste, luptă cu succes pentru victoria socialismului, pentru creșterea neîntreruptă a nivelului lor material și cultural, pentru triumful cauzei păcii.

Poporul sovietic se bucură sincer de minunatele succese obținute de poporul romîn în decursul celor 12 ani de luptă și muncă intensă.

Prezidiul Sovietului Suprem al U.R.S.S., Consiliul de Miniștri și Comitetul Central al P.C.U.S. urează Partidului Muncitoresc Romîn, harnicului și talentatului popor romîn și guvernului R.P.R. noi succese în lupta pentru socialism, pentru dezvoltarea continuă a prieteniei dintre Uniunea Sovietică și Romînia, pentru întărirea comunității țărilor socialiste și consolidarea păcii în întreaga lume.

Președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S.
K. VOROȘILOV

Președintele Consiliului de Miniștri
N. BULGANIN

Prim secretar al Comitetului Central al P.C.U.S.
N. HRUȘCIOV

Moscova, 22 august 1956.

Tovarășului PETRU GROZA
Președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romîne

Tovarășului CHIVU STOICA
Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romîne

Tovarășului GRIGORE PREOTEASA
ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Romîne

Cu ocazia celei de-a 12-a aniversări a sărbătorii naționale a Republicii Populare Romîne, în numele guvernului Republicii Populare Chineze și al poporului chinez, vă transmitem dv., guvernului Republicii Populare Romîne și poporului romîn felicitări calde și din toată inima.

Poporul chinez urmărește întotdeauna cu un viu interes importantele realizări obținute de poporul romîn în dezvoltarea economiei naționale și în consolidarea regimului democrat-popular. Urăm poporului frate romîn noi succese în realizarea celui de-al doilea plan cincinal și în apărarea păcii din Europa și din lumea întreagă. Să se întărească și să se dezvolte zi de zi prietenia frățească dintre poporul chinez și poporul romîn.

Președintele Republicii Populare Chineze
MAO ȚZE-DUN

Președintele Comitetului Permanent al Adunării Reprezentanților Populari din întreaga Chină
LIU ȘAO-ȚI

Premierul Consiliului de Stat și ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Chineze
CIU EN-LAI

Pekin, 21 august 1956.



„Trăiască 23 August" — Cu aceste cuvinte înscrise pe un panou a început demonstrația oamenilor muncii.

De aceeași vîrstă...

Treceau pionierii. Ca de fiecare dată defilarea pionierilor emoționează. Fără să vreau m-am trezit urmărind cu privirea pe pionierul din rîndul cinci. Nu se deosebea cu nimic de ceilalți decît, poate, era puțin mai înalt.

Liniștește-te Victoria — am auzit o voce alături.

O femeie tînără își ștergea cîteva lacrimi. Ii spuse soțului:

— Mi l-am amintit cum arăta atunci... Mai ții minte ziua aceea...?

...August 1944. Intr-un cartier mărginaș al Bucureștiului, speriată de exploziile bombelor, o femeie născu înainte de vreme. Tudorel — cum a fost numit mai tîrziu băiatul — deși trăia era bocit ca un mort. Tatăl, strungar la uzinele lui Malaxa — deși era mîndru că are un flăcău bodogănea supărat. Printre lacrimi nevastă-sa încerca, fără ca ea măcar să fie convinsă, să-și îmbuneze bărbatul.

— Se va face mare, va fi un om întreg.

Și iată-l acum pe Tudorel Axente. Trecea țanțoș prin fața tribunei fluturînd cu mîna dreaptă o batistă roșie. Aș fi vrut să-l întreb acum pe tatăl țanțoșului pionier dacă mai regretă că Tudorel s-a născut înainte de vreme. Ce rost are însă această întrebare? Doar și el se bucură că Tudorel e de aceeași vîrstă cu libertatea noastră.

V. RANGA



Defilează luptătorii din gărzile patriotice. Ei au contribuit la 23 August 1944 la apărarea Bucureștiului...



Nicușor

Ați văzut un balon galben la defilare? Poate ați văzut mai multe. Unul era însă al lui Nicușor. Primul care s-a sculat în apartamentul din Vatra Luminoasă al cunoscutului fruntaș al întrecerilor socialiste de la uzinele „23 August" Nicolae Iuteș a fost Nicușor. In zori, abia trecuse de ora 5, și-a scuturat tatăl:

— Tăticule, mă iei la defilare, cum mi-ai promis?

— Te iau.

— Și cum o să fie la defilare?

Asta a văzut-o Nicușor mai tîrziu cînd a plecat cu tata la uzină, unde s-au încolonat și ei cu muncitorii. De fiecare 23 August tatăl își prinde la piept decorațiile. Mulți oameni umblă în această zi cînd orașul e numai steaguri și flori cu decorații pe piept. Tatăl lui Nicușor are multe decorații: Ordinul Muncii clasa III, Medalia Muncii, A cincea aniversare a R.P.R. și steaua roșie de fruntaș al întrecerilor socialiste. Nicușor se uită la alții. N-au chiar atîtea decorații ca tata. Așa că el trebuie să fie mîndru de tatăl său și să pășească fudul pe lîngă el. Nicușor e mic, (abia a împlinit 5 anișori). Așa că nu înțelege încă ce semnificație au aceste decorații care se înmulțesc an de an pe pieptul tatălui său. Fiecare are povestea ei. Multe bătălii a dat în cei 12 ani Nicolae Iuteș. Iată, și pentru aniversarea din acest an a lui 23 August el s-a angajat să dea 3 norme pe zi, însă a dat zilnic cîte patru.

Nicușor e pentru prima oară la defilare. I-a fost frică tatii că nu va rezista drumului lung. Nicușor rezistă însă cu bărbăție zăpușelii, nu-i trebuie nimic, e copleșit de noutatea frumuseții ce se desfășoară în fața lui.

— Tăticule, Pușa unde e? întreabă Nicușor.

— Sora-ta defilează cu școala.

Cu balonul în mînă Nicușor trece prin fața tribunei.. Il saltă un pic tatăl său să vadă mai bine. Piața cu steaguri purpurii și tricolore i se pare lui Nicușor o lume de basm.

— Tăticule, cînd mai venim la defilare? — întrebă Nicușor abia părăsind piața.

Nicușor, copil ce-ai văzut soarele în anii libertății, de cîte ori vei trece și tu prin fața tribunei? Azi te-a purtat tata pe umeri, mai tîrziu vei defila ca Pușa cu școala, și cine știe cînd vei trece poate cu multe decorații pe piept ca tata, un fruntaș în muncă cunoscut.

Ați văzut un balon galben la defilare? Poate ați văzut mai multe, unul era însă al lui Nicușor.

ST. HALMOȘ

Trei generații



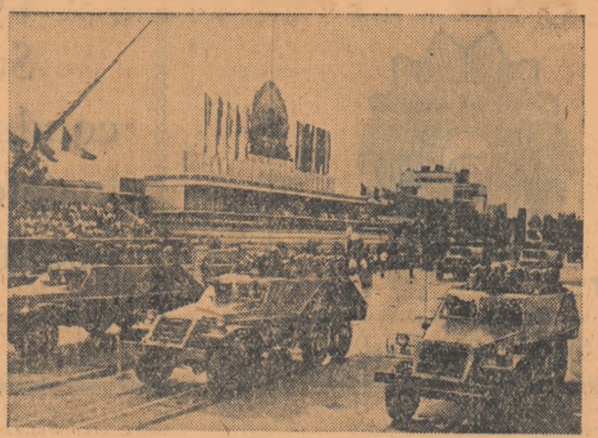
In Mihăileni de Argeș este o tradiție de ani și ani ca flăcăii să fie „călușari". Cu fiecare generație, jocul se îmbogățește, costumele apar mai înflorite. Iată defilînd și jucînd trei generații de călușari din Mihăileni: bătrînul Stan, Matei Tudor — tatăl și mezinul Matei Marin — cel mai tînăr călușar, în vîrstă de 5 anișori!



Cine sînt fetele acestea, ce poartă coșuri pline cu roade pămîntului? Cartofi cît pumnul, roșii zemoase, mere doloft... ciorchini mari de struguri culești chiar azi... Toate sînt d... G.A.S. Popești-Leordeni.



Sute de mii de cetățeni ai Capitale...



Una după alta trec diferitele arme... Forțele noastre armate sînt un scut de nădejde al cuceririlor poporului nostru. Ostașii armatei noastre populare sînt educați în spiritul devotamentului nemărginit față de cauza socialismului.

Intr-o piață, în așteptarea clipei cînd vor trebui să defileze, un grup vesel de tineri au alcătuit un mănunchi minunat în fața unui fotograf entuziast. Tinerii aceia împrieteniți în dimineața de august erau din toate colțurile țării: pescari lipoveni din Jurilofca, fluierași din Moldova, dansatoare germane din Țara Bîrsei, muntence de pe Argeș, maghiare din cîmpia Bihorului.



Tinerețea fără bătrînețe a lui 23 August

Pentru a 12-a oară, fluvii omenești s-au revărsat pe străzile Bucureștiului în a douăzeci și treia zi a lui august. De 12 ori am cîntat și am dansat, am strigat lozinci și am purtat pancarte în cinstea sărbătorescului eveniment. De fiecare dată am descoperit ceva nou, inedit, în tălăzuirea coloanelor de demonstranți pe marile artere ale orașului. Și, mărturisim sincer, deși unii poate ne vor acuza de șablon în exprimare, că de fiecare dată 23 August ni s-a părut aureolat de o prospețime perfect perceptibilă.

Acest 23 August ne-a găsit, printre altele, cu incandescența giganticului furnal de la Hunedoara, cu o nouă rafinărie de mari proporții în Moldova, cu „Casa Scînteii" gătită în vestmînt de marmură, cu o expoziție a tezaurului artistic și istoric restituit de U.R.S.S. și cu T.U.-104 aterizat pe un aerodrom bucureștean. S-au intîlnit astfel în această zi prezentul poporului nostru — întruchipat în minunatele noastre realizări — cu trecutul glorios al patriei reflectat în comorile înapoiate în semn de prietenie de către U.R.S.S. și cu viitorul pe care ni-l vestește „săgeata lui Tupolev", inimaginabil hotel stratosferic.

Cu imaginea acestei înlănțuiri a timpului, sute de mii de oameni au demonstrat pe străzile Bucureștiului degajați, veseli. Fermecătoare valsuri au țîșnit prin pîlnia difuzoarelor, acompaniind mersul coloanelor. Frumusețea melodică te ajuta să birui căldura, să învingi moleșeala unei zile de vară cu o arșiță neindurătoare.

Piața Stalin, ora 8,30. Din depărtare răsună chemarea unei trompete...

Există o tradiție a parăzilor militare. Succesiunea vertiginoasă a imaginilor, deși familiară, nu-și are alterată noutatea. Pitorescul militar, sugerat de culoarea epoleților, de varietatea îmbrăcămintții și a armamentului, de ordinea și disciplina ce ating culmi ale desăvîrșirii, reușește să încinte privirea. Urmăream figurile dăltuite parcă în piatră ale ostașilor și încercam un simțămînt de forță și de siguranță.

Acest sentiment ni-l furnizează, în altă nuanță desigur, și desfășurarea coloanei pionierilor. Dacă la militari simțămîntul acesta se manifesta cu vigoare, la pionieri îl descifram în forme de

tatea ca multe din produsele noastre industriale să fie apreciate și cerute în numeroase țări. Neobosiți făuritori ai tehnicii noi, muncitorii uzinelor „23 August" ne reamintesc despre diverse tipuri de motoare și compresoare, despre macarale, linii de ciment, agregate pentru laminoare, mașini de turnat fontă pe bandă, locomotive de mine etc. furnizate economiei naționale și unor țări îndepărtate. Linii de ciment și locomotive călătoresc în R.P.D. Coreeană, cisterne pleacă în R.P. Chineză etc.

Cu ropote de aplauze sînt întîmpinați constructorii de mașini agricole de la uzinele „Semănătoarea". Impreună cu coloana acestora apare în piață, remorcată de un tractor pe roți combina de recoltat cereale; este o mașină agricolă construită pentru prima oară în țara noastră. 100 de combine de recoltat cereale — iată darul uzinelor „Semănătoarea" făcut poporului în această zi.

Bătrîna cetate metalurgică „Vulcan" a întinerit de cînd puterea populară a preluat-o de la patronii ei. Astăzi, uzinele „Mao Țze-dun", modernizate și lărgite și-au creat un renume prin calitatea construcțiilor de utilaje complexe destinate industriei siderurgice, miniere, chimice, alimentare etc. In curînd această uzină va produce în serie unități de pompaj, de 5, 7, 9 și 15 tone, subansamble pentru instalații de foraj la adîncimi de 1200 m. precum și subansamblurile pentru instalații de foraj de 3200 m. Dintr-o țară care pînă la eliberarea sa importa 95 la sută din necesarul de mașini și utilaje, Romînia a ajuns astăzi o cunoscută exportatoare de utilaj greu. In trecut dependentă străinătății și din punct de vedere al industriei chimice, țara noastră a reușit în numai 12 ani să ajungă exportatoare în această direcție în peste 20 de țări.

Cînd un taraf popular a pătruns în piață, deschizînd defilarea oamenilor muncii de pe ogoarele regiunii București, privirea mulțimii a fost atrasă de un uriaș cocean de porumb, înalt de aproximativ 2,50 m. Omul care îl recoltase era din comuna Iepurești, raionul Domnești, dar această

de noi gospodării colective și întovărășiri agricole, în care s-au înscris 34.818 familii de țărani muncitori. In prezent, în regiune sînt 1.289 gospodării colective și întovărășiri agricole, cărora le aparțin 187.280 ha. de pămînt. Iată gospodăria colectivă din Lăceni, raionul Alexandria: s-a recoltat acolo de pe 59 hectare cultivate cu grîu, o producție medie de peste 2.100 kg. la hectar. Gospodăria colectivă și-a arătat cu prisosință superioritatea; iată doar un exemplu: colectiviștii din Ciochina, Mărcuiești, Corbeanca, etc. au realizat producții care depășesc cu odată și jumătate pe cele realizate de țăranii muncitori cu gospodărie individuală.

„Primul grîu statului!" Ca și în multe alte comune, locuitorii din Brănești, raionul Vidra, au terminat treierișul și colectările pentru produse agricole pînă la 2 august.

Defilarea oamenilor muncii de pe ogoare a fost însoțită de „probe materiale". Cît de frumoase erau fructele din panere, cît de parfumate erau merele și perele.

Punem punct relatării demonstrației. Să fim bine înțeleși: nu ignorăm pe nimeni. Dar reporterii fotografi ne-au venit în ajutor complectînd imaginea sărbătoririi lui 23 August.

...Trec coloanele. Am obosit notînd impresii. Incercăm să obținem cîteva momente de răgaz. Privim placardele cu lozinci, drapelele, portretele conducătorilor noștri. Dar cuvinte într-o limbă străină urmate de urale se fac auzite într-o coloană. Ne apropiem: erau cîțiva turiști germani. Medicul Keaea din Jena, un bărbat între două vîrste, îmbrăcat în pantaloni scurți, fotografiază mereu. Un reporter cinematografic îl observă și înregistrează momentul pe peliculă. Dr. Keaea ne spune:

— Este o demonstrație plină de viață...

O observație fugară, dar cu tîlc!

...Patru ore a durat demonstrația.

Am defilat mîndri de tot ce am înfăptuit pînă acum, cu convingerea că noul, pe care îl generează viața noastră, este invincibil.

Am defilat bucuroși, cu portretele lui Marx, Engels, Lenin.



Sportivi din toate asociațiile au trecut prin fața tribunei. Sveltă, purtînd cu mîndrie steagul asociației „Dinamo", această tînără deschide coloana sportivilor din asociație.

In dimineața aceasta, bucureștenii au recunoscut în rîndurile demonstranților numeroși sportivi de frunte ai patriei.

O fată sfioasă

Are 20 de ani, e mărunțică, plină de energie și aș păcătui dacă — serios și grăbit! — n-aș observa că are ochi ștrengărești și roșește tare cînd o laudă cineva. Are niște obraji cărora le stă bine atunci cînd roșește. Și a avut prilejul: tovarășul din comitetul de partid care o întovărășea la defilare spunea numai lucruri bune despre ea: „că e cea mai harnică utemistă, călitoare la secția de instalații mecanice de la Complexul C.F.R. „Grivița Roșie", talentată cîntăreață, este și în echipa artistică și o fată cuminte"...

Din dreapta, din stînga, din rîndul din spate, prieteni și tovarăși de muncă, complectau bucuroși lista de merite ale fetei. Dînsa roșea și căta în jur o portiță de scăpare. Deasupra grupului acesta, o placardă purtată de o tînără, pe care se afla portretul fruntașei: „Aristița Goghec, călitoare, cea mai tînără fruntașă de la Locomotive..." Din portret ne priveau aceiași ochi, cu zîmbetul puțin ștrengăresc, și totuși sfios.

... Viața fetei n-a fost plină de parfum de roze. Zece copii au crescut în bătătura bătrînului Goghec din Murgeni-Iași. Care cum au crescut, au pornit în lume. Și-au găsit rostul cei mari: doi sînt la fabrica de tractoare din Orașul Stalin, încă doi sînt în oraș, iar ea a plecat la școala profesională să învețe mecanica. In 1953, a intrat la Grivița și dintru început a lucrat în echipa meșterului Iosif Cristescu. A crescut-o bătrînul comunist, ca pe copilul său: a învățat-o meserie bună și i-a arătat și drumul bun. Acum iat-o fruntașă... Iar cînd seara în difuzorul stației de radioficare, răsună limpede glasul fetei, meșterul se bucură de parcă ar fi copilul său. Și-n echipa artistică, Aristița s-a dovedit meșteră la cîntat din balalaică.

...Al cincilea copil al bătrînului Goghec și-a găsit un rost în viață... In dimineața de august, o fată pornea spre tribune să mulțumească partidului pentru tot ceea ce are acum.

G. PETRE







Adunarea festivă consacrată zilei de 23 August

Miercuri după-amiază a avut loc la Teatrul de Operă și Balet adunarea festivă consacrată zilei de 23 August 1956, a 12-a aniversare a eliberării Romîniei.

Adunarea a fost convocată de Comitetul orășenesc București al P.M.R. și Comitetul executiv al Sfatului popular al Capitalei.

Sala Operei a fost împodobită sărbătorește.

Primiți cu puternice aplauze de întreaga asistență, la masa prezidiului au luat loc tovarășii: Gh. Gheorghiu-Dej, Chivu Stoica, Gh. Apostol, general de armată Emil Bodnăraș, P. Borilă, N. Ceaușescu, I. Chișinevschi, Al. Drăghici, Al. Moghioroș, C. Pîrvulescu, A. A. Epișev, ambasadorul Uniunii Sovietice la București, general colonel Leontin Sălăjan, Șt. Voitec, Al. Bîrlădeanu, Gh. Hossu, acad. M. Sadoveanu, acad. prof. dr. C. I. Parhon, A. Bunaciu, I. Cozma, Fl. Dănălache, general maior Ion Gheorghe, P. Niculescu Mizil, V. Cristache, A. Vlădoiu, general locotenent I. Tutoveanu, general maior I. Ioniță, acad. M. Beniuc, general de armată în rezervă V. Atanasiu, Stela Enescu, Dumitru Brănișteanu, președintele G.A.C. Vasilați, regiunea București, Eroul Muncii Socialiste Șt. Lungu, Petre Naftan, combiner fruntaș, Gr. Perman, fruntaș în producție la Complexul C.F.R. Grivița Roșie, Maria Petre, muncitoare fruntașă la F.R.B.

La adunare au participat membri ai C.C. al P.M.R., membri ai guvernului, ai Prezidiului Marii Adunări Naționale, conducători ai organizațiilor obștești, cunoscuți reprezentanți ai vieții științifice și artistice, generali și ofițeri activi și de rezervă ai forțelor armate ale R.P.R., numeroși oameni ai muncii, fruntași din întreprinderile și instituțiile Capitalei.

Au luat parte ambasadorii extraordinari și plenipotențiari ai: R.P.D. Coreene — Den Em; R.D. Germane — W. Eggerath; R. P. Bulgaria — S. D. Pavlov; R.P.F. Iugoslavia — N. Vujanovici; R.P. Albania — M. Lako; R. P. Polone — J. Izydorczyk; R. Cehoslovace — dr. I. R. Ilkiv; R. P. Ungare — F. Keleti; trimișii extraordinari și miniștri plenipotențiari ai Italiei dr. Francesco Lo Faro; Statelor Unite ale Americii — R. H. Thayer; Finlandei — Gunnar Palmroth; Egiptului — Hussein Chawki; Marii Britanii — A. A. Dudley; însărcinatul cu afaceri al Austriei — Albert Filz; însărcinații cu afaceri ad-interim ai: Argentinei — dr. J. Medoro Delfino; Turciei — Mustafa Kayagil; Israelului — Elkana Margalit; Franței — Jean Deciry; R. P. Chineze — Cen Ke; Elveției — Ernst Gubler și alți membri ai corpului diplomatic.

A participat tovarășul Otto Grotewohl, președintele Consiliului de Miniștri al R. D. Germane, care își petrece concediul de odihnă în țara noastră.

Au fost de față Ronai Sándor, președintele Adunării de Stat a R. P. Ungare, și membrii delegației parlamentare ungare care se află în țara noastră.

Printre invitați se aflau de asemenea numeroși oaspeți de peste hotare care ne vizitează țara cu ocazia zilei de 23 August.

Au fost intonate imnul de stat al R.P.R. și imnul de stat al U.R.S.S.

Adunarea festivă a fost deschisă de tov. ing. Anton Vlădoiu, președintele Comitetului executiv al Sfatului popular al Capitalei.

Raportul cu privire la cea de-a 12-a aniversare a eliberării Romîniei a fost prezentat de tov. A. Bunaciu, membru al C.C. al P.M.R., secretar al Prezidiului Marii Adunări Naționale.

Participanții la adunare au adoptat cu multă însuflețire un mesaj de salut adresat Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice și Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. Mesajul a fost citit de tov. P. Niculescu-Mizil, membru al C. C. al P.M.R.

La sfîrșitul solemnității a avut loc un program artistic festiv prezentat de Ansamblul de cîntece și dansuri al Ministerului Forțelor Armate. (Agerpres)

Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice și Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.

Oamenii muncii din Capitala Republicii Populare Romîne, întruniți în adunare festivă cu prilejul celei de-a XII-a aniversări a eliberării Romîniei de sub jugul fascist, trimit un fierbinte salut eroicului popor sovietic, Comitetului Central al gloriosului Partid Comunist al Uniunii Sovietice și guvernului sovietic.

Poporul nostru poartă o veșnică recunoștință vitejilor ostași ai armatei sovietice care și-au vărsat sîngele pentru libertatea și independența patriei noastre.

Liberi și stăpîni pe soarta lor, însuflețiți de un înalt patriotism, oamenii muncii din Republica Populară Romînă au obținut sub conducerea Partidului Muncitoresc Romîn însemnate succese în dezvoltarea economiei și culturii pe drumul socialismului. Călăuzindu-se de atotbiruitoarea învățătură marxist-leninistă, poporul nostru muncitor luptă cu însuflețire pentru traducerea în viață a politicii Partidului Muncitoresc Romîn îndreptată spre înflorirea patriei noastre, spre ridicarea nivelului de trai al oamenilor muncii.

Poporul nostru este pe deplin conștient că rezultatele obținute în construirea socialismului sînt indisolubil legate de existența sistemului socialist mondial, de relațiile prietenești de colaborare și ajutor reciproc între țările socialiste. În inimile oamenilor muncii din țara noastră este pe veci întipărită recunoștința profundă față de marele popor sovietic pentru ajutorul acordat în construirea socialismului. Călăuziți de luminoasele idei ale internaționalismului proletar, vom întări necontenit marea prietenie frățească dintre poporul nostru și popoarele Uniunii Sovietice, vom dezvolta mai departe colaborarea frățească cu toate țările socialiste.

Poporul romîn este hotărît ca alături de toate forțele păcii să nu cruțe nici un efort pentru triumful cauzei păcii în lumea întreagă.

Trăiască marea Uniune Sovietică, bastionul păcii și libertății popoarelor!

Trăiască Comitetul Central al eroicului Partid Comunist al Uniunii Sovietice!

Trăiască guvernul sovietic!

Trăiască și înflorească prietenia de nezdruncinat și colaborarea frățească dintre poporul romîn și poporul sovietic!

Cuvîntarea tovarășului A. Bunaciu

Tovarăși,

De 12 ani poporul romîn cinstește ziua de 23 August, marea sa sărbătoare națională, ziua eliberării Romîniei de sub jugul fascist.

Acum 12 ani, în condițiile create de înfrîngerile zdrobitoare pricinuite trupelor hitleriste, precum și de ofensiva eliberatoare a armatelor sovietice pe teritoriul țării noastre, Partidul Comunist Romîn a organizat insurecția armată și a răsturnat dictatura fascistă. Romînia a ieșit din războiul de jaf antisovietic și s-a alăturat coaliției antihitleriste în frunte cu Uniunea Sovietică.

Poporul romîn slăvește vitejele armate sovietice și romîne care au luptat cu eroism împotriva cotropitorilor hitleriști pentru libertatea și independența patriei noastre.

Masele largi populare s-au ridicat la lupta nu numai împotriva asupririi fasciste, ci și împotriva regimului burghezo-moșieresc, bazat pe exploatare, mizerie și asuprire.

Poporul romîn, călăuzit de partidul clasei muncitoare, nu s-a oprit la actul răsturnării guvernului fascist, ci a trecut cu hotărîre pe calea unor schimbări politice și sociale mai adînci. Ziua de 23 August a deschis poporului calea spre o viață nouă, spre o orînduire cu adevărat democratică.

Unite și puternice, masele populare de la orașe și sate, în frunte cu clasa muncitoare, au instaurat regimul democrat-popular, înfrîngînd împotrivirea cercurilor reacționare.

O mare însemnătate a avut făurirea unității clasei muncitoare, începută prin realizarea frontului unic între partidul comunist și partidul social-democrat încă în mai 1944 și întărită în focul luptei pentru cucerirea și consolidarea puterii populare. Clasa muncitoare a putut astfel uni în jurul său un front democratic larg care a avut o însemnătate hotărîtoare în înfăptuirea pe cale pașnică a transformării democratice și revoluționare. În lupta pentru înfăptuirea reformei agrare s-a închegat și s-a consolidat alianța dintre clasa muncitoare și țărănimea muncitoare sub conducerea clasei muncitoare.

Istoria acestor ani a confirmat justețea drumului pe care Partidul Muncitoresc Romîn conduce poporul nostru. Moștenind o economie lăsată în stare de adîncă înapoiere de către capitaliști și moșieri, distrusă de război, poporul romîn, stăpîn pe soarta sa, a pornit să clădească temeliile unei vieți noi, socialiste.

Cucerirea întregii puteri politice de către clasa muncitoare în alianță cu țărănimea muncitoare, trecerea principalelor mijloace de producție din industrie în mîinile poporului au dat un puternic avînt industriei și agriculturii și au creat posibilitatea transformării Romîniei într-o țară industrial-agrară. La capătul primului nostru cincinal producția industrială a atins un volum de 2,9 ori mai mare decît în anul 1938. Călăuzindu-se după învățătura marxist-leninistă despre necesitatea dezvoltării cu prioritate a industriei grele, și îndeosebi a industriei constructoare de mașini, au fost create noi ramuri industriale, care nu existau în vechea Romînie. Peste o sută de noi întreprinderi s-au ridicat în anii regimului democrat-popular, iar două sute de întreprinderi au fost reconstruite și dezvoltate. În Moldova, lăsată în paragină în trecut, se construiește cea mai mare hidrocentrală a țării, un modern combinat metalurgic, dă producție o fabrică de celuloză și alta de penicilină, își lărgesc producția noile rafinării de țiței. La Hunedoara a intrat în funcțiune noul furnal, a cărui capacitate de producție e egală cu întreaga producție anuală de fontă a Romîniei dinainte de război.

Dezvoltarea industriei grele a dat posibilitatea creșterii producției bunurilor de consum popular. Față de 1948 în 1955 s-au produs de aproape trei ori mai multe obiecte de consum.

Vastul program al construirii economiei socialiste elaborat de Congresul al II-lea al partidului pune în fața muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor sarcina de a asigura o creștere continuă a producției industriale și agricole, a productivității muncii și reducerea neîntreruptă a prețului de cost, calea sigură pentru ridicarea nivelului de trai al celor ce muncesc.

Harnica noastră clasă muncitoare muncește cu elan pentru traducerea în viață a sarcinilor trasate de Congresul al II-lea al partidului. Planul producției globale pe ansamblul industriei socialiste a fost îndeplinit în semestrul I al anului 1956 în proporție de 104 la sută. (Aplauze).

Întrecerea socialistă, desfășurată în uzine și fabrici, dezvoltă activitatea creatoare a muncitorilor. În cinstea zilei de 23 August prind viață inițiative valoroase ca „ridicarea întregului schimb la nivelul celor mai productive", „o fîșie de cărbune pe zi, cu tăierea într-un singur schimb", „600 șarje rapide anual, pe schimb". În primul semestru al acestui an au fost făcute peste 15.000 inovații, invenții și raționalizări. Datoria organizațiilor de partid, a organizațiilor sindicale este să stimuleze și să extindă inițiativele valoroase, să militeze pentru larga dezvoltare a întrecerii socialiste, lichidînd manifestările de formalism în organizarea ei, să răspîndească experiența fruntașilor.

Îndeplinirea sarcinilor de plan cere aprovizionarea în bune condiții a întreprinderilor cu materii prime și materiale. Defecțiunile în aprovizionarea tehnico-materială a unor întreprinderi provoacă gîtuiri în producția acestora, se reflectă în mod negativ asupra cîștigului muncitorilor. De aceea conducerile ministerelor și departamentelor, direcțiile generale și conducerile întreprinderilor, înlăturînd defecțiunile birocratice, atitudinile strîmt departamentale care duc la stocarea de materii prime și materiale, trebuie să asigure o aprovizionare ritmică a unităților economice socialiste.

Conducerile întreprinderilor, colectivele de muncitori în frunte cu organizațiile de partid sînt chemate să înlăture munca în asalt, care dăunează calității produselor, prețul de cost. Deși planul de producție pe semestrul I al anului 1956 a fost îndeplinit pe ansamblul industriei, totuși mai sînt întreprinderi care nu și-au îndeplinit sarcinile de plan. Realizarea integrală a planului de către toate întreprinderile ar fi adus importante venituri suplimentare economiei naționale. De aceea este necesară îndeplinirea planurilor de producție, la toți indicii, în fiecare întreprindere în parte.

Tovarăși,

Politica partidului nostru la sate urmărește creșterea continuă a producției agricole, transformarea socialistă a agriculturii.

Congresul partidului nostru, evidențiind rezultatele obținute în transformarea socialistă a agriculturii, a arătat că există toate condițiile pentru lărgirea continuă și dezvoltarea mai accelerată a sectorului socialist la sate. Justețea acestei aprecieri a fost confirmată de faptul că în ultimele șapte luni un număr de două sute mii familii de țărani muncitori au pășit pe calea socialismului.

Pînă la 1 august 1956 au fost create 9.672 gospodării colective și întovărășiri agricole, cuprinzînd aproape 600.000 familii cu o suprafață de peste 1.720.000 ha. teren agricol.

Plenara C.C. al P.M.R. din 16-17 iulie a.c. a cerut organizațiilor de partid să intensifice munca politică de lămurire și convingere a țărănimii muncitoare pentru atragerea acesteia pe făgașul socialismului. Hotărîrile luate de către plenară în vederea întăririi economico-organizatorice și dezvoltării gospodăriilor colective și a întovărășirilor agricole existente, în vederea organizării de noi gospodării colective și întovărășiri, sporirii cointeresării țărănimii din unitățile agricole socialiste, creării cooperativelor agricole de producție — cu rentă — sînt menite să accelereze mersul construcției socialiste la sate. Hotărîrile acestei plenare vor munci organele și organizațiile de partid, organele locale ale puterii de stat pentru înfăptuirea acestor sarcini.

În prezent în satele noastre se desfășoară campania agricolă de vară. Sarcina organelor de stat este de a lua măsurile corespunzătoare pentru terminarea grabnică a treierișului în toată țara, pentru realizarea integrală a planului de colectări și achiziții, pentru pregătirea temeinică a muncilor agricole de toamnă. Datoria de onoare a membrilor partidului nostru, a utemiștilor este de a fi exemplu personal pentru țăranii muncitori în îndeplinirea acestor sarcini.

Tovarăși,

Statul democrat-popular are ca preocupare fundamentală ridicarea bunei stări a maselor populare. Pe baza dezvoltării sectorului socialist în economie, an de an a crescut nivelul de trai material și cultural al celor ce muncesc. În primul plan cincinal cca. 3/4 din venitul național a fost repartizat ca fond de consum. Oamenii muncii primesc astăzi mai mult zahăr și ulei de cît în 1938, mai multe țesături de bumbac și lînă, mai multă încălțăminte ca înainte de război. Statul democrat-popular a alocat sume importante pentru învățămînt și burse, asistență medicală și odihna oamenilor muncii și a copiilor lor, pentru înflorirea artei și literaturii și pentru dezvoltarea bazei materiale a culturii, învățămîntului, ocrotirii sănătății și sportului.

Deși s-au obținut rezultate importante în ridicarea nivelului de trai al poporului, sînt încă unele greutăți trecătoare, cărora oamenii muncii trebuie să le facă față. Ele pot și trebuie să fie înlăturate treptat, deoarece avem toate condițiile pentru aceasta.

Poporul nostru înfăptuiește cu entuziasm planul de dezvoltare a economiei naționale, convins fiind că aceasta este calea creșterii continue a nivelului de trai material și cultural.

Tovarăși,

Folosind condițiile favorabile create de regimul democrat-popular, oamenii de știință, literatură și artă aduc aportul lor prețios la opera de construire a socialismului. Lucrări și comunicări prezentate de savanții noștri la conferințe și congrese internaționale s-au bucurat de aprecieri pozitive din partea cercurilor științifice din străinătate.

Nu de mult guvernul sovietic a restituit poporului romîn tezaurul de artă națională păstrat timp de decenii cu o grijă deosebită de statul sovietic prin furtunile revoluției, ale războiului civil și ale ultimului război mondial. Vestea acestui act prietenesc al poporului și guvernului sovietic a fost primită cu mare bucurie și cu recunoștință. (Aplauze).

Transformările radicale ce au avut loc în țara noastră, procesul construirii bazei economice a socialismului au făcut să se schimbe substanțial relațiile dintre poporul romîn și naționalitățile conlocuitoare. Clasele exploatatoare au pus la temelia acestor relații vrajba națională, șovinismul, au ațîțat pe oamenii muncii unii împotriva altora, pentru a-i putea subjuga mai lesne. Peste acele vremuri de tristă amintire a fost pusă o lespede grea. Se întărește continuu prietenia dintre poporul romîn și minoritățile naționale. Naționalitățile conlocuitoare se bucură în egală măsură cu poporul romîn de drepturile și libertățile consfințite în Constituție. A fost înfăptuit învățămîntul de stat în limba maternă pentru naționalitățile conlocuitoare, se dezvoltă cultura națională în formă, socialistă în conținut. Partidul Muncitoresc Romîn și guvernul R.P.R. consideră ca o sarcină permanentă dezvoltarea și adîncirea prieteniei frățești între poporul romîn și naționalitățile conlocuitoare. Este necesară o atenție neslăbită în lupta împotriva naționalismului și șovinismului, pentru educarea maselor muncitoare în spiritul patriotismului socialist și internaționalismului proletar, în scopul mobilizării tuturor oamenilor muncii în opera comună de construire a socialismului.



Tovarăși,

Poporul muncitor vede, pe bună dreptate, în statul democrat-popular — care îndeplinește funcțiile dictaturii proletariatului — apărătorul consecvent al intereselor sale, al cuceririlor sale revoluționare. De aceea, organele noastre de stat sînt înconjurate de dragostea celor ce muncesc, se bucură de sprijinul lor activ. Oamenii muncii sînt interesați vital în întărirea mai departe a statului democrat, a organelor sale.

Trebuie însă să arătăm că în munca unor organe de stat, ministere și sfaturi populare mai sînt încă lipsuri serioase.

Congresul partidului nostru a pus sarcina luptei împotriva birocratismului, a simplificării și ieftinirii aparatului de stat, înlăturării centralismului excesiv, care constituie o frînă în activitatea organelor locale.

Dezvoltînd democratismul socialist al statului nostru, partidul și guvernul elaborează măsuri pentru lărgirea atribuțiilor sfaturilor populare, în vederea creșterii inițiativei și răspunderii lor, a atragerii maselor de oameni ai muncii la rezolvarea problemelor obștești. De mare însemnătate este atragerea tot mai largă a femeilor și tineretului la activitatea economică și socială.

Organele de stat sînt datoare să slujească cu devotament intereselor oamenilor muncii, să dea atenție propunerilor și criticilor celor ce muncesc, să rezolve la timp cererile acestora. Trebuie să înrădăcinăm în mintea fiecărui funcționar de stat că el este slujitor al poporului și trebuie să fie un model în ce privește respectarea legilor statului și a drepturilor cetățenești.

Sub conducerea partidului, cu sprijinul maselor populare, organele noastre de stat își vor îmbunătăți mereu activitatea în interesul construcției socialiste în țara noastră.

Tovarăși,

Partidul Muncitoresc Romîn, fidel principiilor marxism-leninismului și intereselor poporului, constituie forța de avangardă care conduce lupta oamenilor muncii pentru socialism.

Sarcina cea mai de seamă a organizațiilor de partid, a membrilor Partidului Muncitoresc Romîn, în perioada actuală, este concentrarea tuturor forțelor pentru înfăptuirea hotărîrilor celui de-al II-lea Congres al partidului, pentru dezvoltarea mai departe a inițiativei creatoare a maselor în toate domeniile construcției economice.

Dezbaterea și studierea documentelor Congresului al II-lea al partidului nostru și a hotărîrilor Congresului al XX-lea al P.C.U.S. au contribuit la creșterea politică și organizatorică a organizațiilor de partid, a rolului lor de conducător, la respectarea cu mai multă stăruință a normelor leniniste ale vieții de partid.

Respectarea normelor leniniste de partid, dezvoltarea democrației interne de partid cer tuturor membrilor, organizațiilor și organelor de partid să întărească disciplina de partid, condiția esențială a îndeplinirii hotărîrilor partidului, să combată stările de spirit înapoiate, orice manifestări anarhice și tendințe liberaliste. Forța partidului stă în unitatea sa indestructibilă, în legătura sa strînsă cu masele, în fidelitatea față de ideile marxism-leninismului. (Aplauze).

Partidul nostru a condus și conduce neabătut poporul pe calea indicată de atotbiruitoarea învățătură marxist-leninistă. Folosirea creatoare a experienței istorice a Partidului Comunist al Uniunii Sovietice este o condiție hotărîtoare a mersului nostru înainte.

Sub conducerea partidului, poporul nostru și-a cucerit libertatea, a luat soarta sa în propriile mîini și-și clădește viața pe care o dorește. Întărind necontenit vigilența, oamenii muncii din țara noastră păzesc ca lumina ochilor cuceririle lor revoluționare. Nu există forță în lume care să poată abate poporul romîn de pe drumul socialismului.

Tovarăși,

În anii care au trecut de la eliberare, țara noastră și-a sporit considerabil rolul și prestigiul în viața internațională. Au apus pentru totdeauna vremurile în care Romînia era lipsită de posibilitatea de a desfășura o politică independentă, fiind supusă controlului umilitor și dictatelor marilor puteri imperialiste.

Astăzi, Republica Populară Romînă — membră a Organizației Națiunilor Unite — este un factor activ în acțiunile care se desfășoară pe plan internațional în scopul promovării păcii și al colaborării între popoare. Poporul romîn hotărăște în lumina propriilor interese liniile conducătoare ale politicii sale externe.

Țara noastră face parte din marea familie a țărilor sistemului socialist mondial, în frunte cu Uniunea Sovietică. Țările socialismului sînt unite prin țeluri comune, prin interese comune, prin esența socialistă a orînduirii lor de stat și sociale. De aceea, poporul nostru consideră cauza întăririi comunității țărilor socialiste drept o cauză sfîntă, care se identifică cu interesele sale naționale esențiale. (Aplauze puternice).

Întreaga activitate a țărilor socialiste are o bază ideologică unică, comună — marxism-leninismul. Datorită legăturilor de o trăinicie cum n-a mai cunoscut istoria raporturilor dintre state, sistemul mondial al socialismului, care cuprinde peste o treime din omenire, a devenit o forță uriașă, determinantă, în evoluția situației internaționale. Legăturile tot mai strînse dintre țările socialiste își găsesc expresia în coordonarea fundamentată științific a planurilor lor economice. Această coordonare are un rol mare în grăbirea ritmului de construcție a socialismului, în mărirea posibilităților de creștere a nivelului de trai.

Se dezvoltă și se îmbogățesc continuu relațiile noastre de prietenie și colaborare economică și culturală cu Uniunea Sovietică, cu marea Chină populară, cu țările socialismului din Europa și Asia. Țara noastră a făcut schimb de delegații parlamentare cu Uniunea Sovietică, Bulgaria, Ungaria.

În procesul de dezvoltare a relațiilor prietenești dintre Republica Populară Romînă și Republica Populară Federativă Iugoslavia a fost deschisă o etapă nouă prin convorbirile care au avut loc cu prilejul vizitei președintelui Iosip Broz-Tito în țara noastră.

Ca urmare a acestor rodnice convorbiri a fost semnată declarația comună a celor două guverne, s-a pornit la restabilirea și dezvoltarea contactului și colaborării tovărășești între Uniunea Comuniștilor din Iugoslavia și Partidul Muncitoresc Romîn, s-au luat măsuri pentru intensificarea schimburilor economice, tehnico-științifice și culturale dintre cele două țări.

Țara noastră luptă neobosit pentru apărarea și consolidarea păcii între popoare, pentru dezvoltarea relațiilor de colaborare cu toate țările din lume, indiferent de orînduirea lor socială și de stat. Republica Populară Romînă întreține relații prietenești cu India, Egiptul și alte țări. Guvernul nostru a luat inițiativa unor acțiuni pentru îmbunătățirea relațiilor dintre Romînia și Statele Unite ale Americii, Turcia. Se duc tratative pentru reluarea relațiilor diplomatice cu Grecia. Peste puțin timp va vizita țara noastră, la invitația Marii Adunări Naționale, o delegație a parlamentului francez.

În întreaga lume, forțele care militează pentru relații de colaborare și prietenie între toate statele, indiferent de regimurile politice, cresc continuu și influențează din ce în ce mai mult politica externă a statelor. Astfel, în ultima vreme s-a conturat un început de slăbire a încordării internaționale. Meritul istoric pentru aceasta revine spiritului de inițiativă al forțelor iubitoare de pace, politicii externe desfășurate de țările socialiste și în primul rînd de Uniunea Sovietică. Este necesar să se meargă mai departe pe drumul slăbirii încordării în relațiile internaționale. Popoarele cer să se pună capăt cursei înarmărilor, să se ia măsuri hotărîte în vederea dezarmării, a interzicerii armelor atomice și a celorlalte arme de exterminare în masă.

Desigur, pe drumul destinderii internaționale și al consolidării păcii există încă numeroase greutăți și piedici. Cercurile agresive dintr-o serie de țări capitaliste nu renunță la politica „războiului rece". Ele intensifică cursa înarmărilor, remilitarizează Germania occidentală, împing la măsuri profund antidemocratice și primejdioase pentru cauza păcii, cum este interzicerea Partidului Comunist din Germania. Acțiunile acestor cercuri agresive se lovesc de lupta hotărîtă a forțelor iubitoare de pace.

Unele semne de încordare s-au vădit în legătură cu naționalizarea de către guvernul egiptean a Companiei Canalului de Suez. Așa cum s-a arătat în declarația guvernului romîn, actul guvernului egiptean este un act pe deplin legal, un drept legitim al Egiptului ca stat suveran și independent. Poporul romîn consideră că problema Canalului de Suez trebuie rezolvată pe cale pașnică, în interesul păcii între popoare și în spiritul respectului pentru independența și suveranitatea statelor.

Poporul romîn este alături de lupta popoarelor din țările capitaliste și coloniale pentru libertate, independența națională, pace și democrație.

Tovarăși,

Însuflețiți de hotărîrile istorice ale Congresului al II-lea al P.M.R., oamenii muncii din patria noastră, mîndri de realizările obținute, privesc cu încredere viitorul, convinși că în mîinile lor, în hărnicia și patriotismul lor, în atașamentul lor ferm față de politica partidului și guvernului stă chezășia înfloririi continue a scumpei noastre patrii. Înfăptuirile cu care au întîmpinat oamenii muncii cea de-a 12-a aniversare a eliberării Romîniei de sub jugul fascist dovedesc marea forță creatoare a poporului romîn, care muncește cu elan pentru traducerea în viață a prevederilor celui de-al doilea cincinal.

Republica Populară Romînă pășește mai departe cu hotărîrea de a aduce aportul său la lupta pentru slăbirea încordării în relațiile internaționale, pentru pace, pentru socialism.

Trăiască 23 August, marea sărbătoare națională a poporului romîn, ziua eliberării Romîniei de sub jugul fascist!

Glorie vitejilor ostași ai armatei sovietice și ai armatei romîne, care, luptînd cot la cot, și-au vărsat sîngele pentru libertatea și independența patriei noastre! Glorie luptătorilor forțelor patriotice populare care, sub conducerea Partidului Comunist Romîn, au răsturnat dictatura fascistă!

Trăiască Partidul Muncitoresc Romîn, forța conducătoare și îndrumătoare a poporului muncitor, inspiratorul și organizatorul victoriilor noastre! Trăiască Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Romîn și guvernul Republicii Populare Romîne!

Trăiască și să se întărească necontenit unitatea, colaborarea frățească și prietenia de nezdruncinat a țărilor sistemului socialist mondial, în frunte cu Uniunea Sovietică!

Trăiască pacea în lumea întreagă!

Trăiască și înflorească Republica Populară Romînă! (Aplauze puternice).

Depuneri de coroane de flori cu prilejul celei de-a 12-a aniversări a eliberării

La Monumentul eroilor sovietici și la placa comemorativă din fața Academiei militare





Cu prilejul sărbătoririi celei de-a 12-a aniversări a eliberării Romîniei de sub jugul fascist, miercuri dimineața au fost depuse coroane de flori la Monumentul eroilor sovietici din Piața Victoriei și la placa comemorativă din fața Academiei militare, unde se va ridica Monumentul ostașilor romîni căzuți în lupta pentru eliberarea patriei de sub jugul fascist.

La solemnitate au luat parte tovarășii: Gh. Apostol, general de armată E. Bodnăraș, P. Borilă, N. Ceaușescu, I. Chișinevschi, Chivu Stoica, Al. Drăghici, Gh. Gheorghiu-Dej, Al. Moghioroș, C. Pîrvulescu, general colonel L. Sălăjan, Șt. Voitec, Al. Bîrlădeanu, Gh. Hossu, acad. prof. dr. C. I. Parhon, A. Bunaciu, I. Cozma, M. Gavriliuc, M. Mujic, I. Murgulescu, Gr. Preoteasa, Ghizela Vass, membri ai guvernului, ai Prezidiului Marii Adunări Naționale, demnitari de stat, conducători ai organizațiilor obștești, oameni ai științei și artei, muncitori din întreprinderi și instituții din Capitală.

Au participat general locotenent Mircea Haupt, general maior Ion Gheorghe, general maior Al. Mureșanu, general maior Gh. Bucșan, general maior S. Marcu, general maior Staicu Stelian, general de armată în rezervă M. Lascăr, general de armată în rezervă V. Atanasiu, general de armată în rezervă C. Vasiliu Rășcanu și alți generali activi și de rezervă, ofițeri, sergenți și soldați ai forțelor noastre armate, precum și o delegație de ofițeri ai armatei sovietice.

Au fost de față membrii delegației Adunării de Stat a R. P. Ungare, care ne vizitează țara, în frunte cu tov. Ronai Sándor, președintele Adunării de Stat a R.P. Ungare.

Au fost prezenți membrii corpului diplomatic.

O companie de onoare cu fanfară și drapel a dat onorul.

Fanfara a intonat imnurile de stat ale R.P.R. și U.R.S.S.

Au fost depuse coroane din partea Consiliului de Miniștri al R.P.R. și C.C. al P.M.R., din partea Prezidiului Marii Adunări Naționale a R.P.R, corpului diplomatic, delegației Adunării de Stat a R.P. Ungare, Forțelor Armate ale R.P.R., Prezidiului Academiei R.P.R., C.C.S., A.R.L.U.S, C.C. al U.T.M., Comitetului orășenesc București al P.M.R. și Sfatului popular al Capitalei, Comitetului Național pentru Apărarea Păcii, Comitetului Femeilor Democrate, din partea mai multor mari întreprinderi din Capitală.

În fața monumentului și a plăcii comemorative au defilat apoi companii de onoare.

La cimitirul eroilor sovietici din comuna Herăstrău

Miercuri dimineața la cimitirul eroilor sovietici din comuna Herăstrău a avut loc solemnitatea depunerii de coroane în memoria eroilor sovietici căzuți în lupta împotriva fascismului. La solemnitate au participat delegații ale forțelor armate ale R.P.R., ale organizațiilor de masă și ale muncitorilor din întreprinderi din Capitală.

A fost de față de asemenea o delegație a armatei sovietice.

După intonarea imnurilor de stat ale R.P.R. și U.R.S.S., o delegație a forțelor armate ale R.P.R. a depus o coroană la Monumentul eroilor sovietici.

De asemenea au fost depuse coroane la cimitirul eroilor sovietici din comuna Jilava.

La cimitirul militar Ghencea

La cimitirul militar Ghencea a avut loc miercuri dimineața solemnitatea depunerii de coroane la mormintele eroilor romîni. Au fost de față reprezentanți ai Ministerului Forțelor Armate, ai Comitetului de partid și Sfatului popular al raionului V. I. Lenin, delegații ale oamenilor muncii din întreprinderi și instituții.

O companie de onoare cu muzică și drapel a dat onorul.

La cimitirul ostașilor armatei britanice



Cu prilejul sărbătorii naționale a poporului romîn — 23 August — miercuri la cimitirul ostașilor armatei britanice căzuți în lupta împotriva fascismului au fost depuse coroane de flori.

La solemnitate au participat tovarășii: general de armată Emil Bodnăraș, Gh. Hossu, Gr. Preoteasa, A. Bunaciu, Petre Costache, dr. Voinea Marinescu, Bucur Șchiopu, Șt. Cleja, Sanda Rangheț, C. Franțescu.

Au luat parte general locotenent M. Haupt și P. Mălăianu, S. Marcu și P. Dumitrescu, generali maiori, I. Crețulescu, general locotenent în rezervă, și M. Bărbuneanu, amiral în rezervă.

Au fost de față șefi ai unor misiuni diplomatice acreditați la București și alți membri ai corpului diplomatic.

La cimitir era aliniată o gardă de onoare cu muzică și drapel.

La sosire, participanții la solemnitate au fost întîmpinați de A. A. Dudley, ministrul Marii Britanii la București, de atașatul militar col. J. A. Mars și atașatul aerului, grp. cpt. Joseph S. Kennedy.

Fanfara a intonat imnurile de stat ale R.P.R. și Marii Britanii.

S-a depus o coroană de flori din partea Prezidiului Marii Adunări Naționale și Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romîne.

Au mai fost depuse coroane din partea corpului diplomatic acreditat la București, Ministerului Forțelor Armate ale R.P.R., Sfatului popular al Capitalei, Comitetului național de luptă pentru pace și muncitorilor de la unele întreprinderi din Capitală.

Cei prezenți au primit apoi defilarea companiei de onoare.

(Agerpres)

Moscova — București, cu T.U.-104



TU-104 pe aeroport

Foto: DUMITRU F. DUMITRU

Dacă cineva m-ar întreba ce m-a impresionat mai mult în timpul scurtei șederi la Moscova, aș răspunde fără ezitare: Tupolev. Grupul nostru de gazetari și-a exprimat, cu destulă sfială, dorința de a-l întîlni, măcar pentru un sfert de ceas. In cazul unui refuz, oricît de categoric, cred că nimeni dintre noi nu s-ar fi simțit jignit. Poate pentru prima dată, renunțînd la o anume obrăznicie fără de care — trebuie să înțelegeți — gazetarul e mort, ne-am gîndit că nu se cuvine să răpim timpul unui om cu intreburi atît de noastre. Academicianul Tupolev ne-a transmis că acceptă cu plăcere întrevederea. Uimitor pentru noi a fost faptul că ne-a rugat să-i comunicăm ora la care dorim să-l vedem, ținînd seamă de programul nostru. Firește, am socotit că nu sîntem în măsură să hotărîm în această privință, dar n-am avut încotro. A doua zi, la zece dimineața (firește, am întîrziat totuși cîteva minute, deși noi fixaserăm ora) Tupolev, însoțit de cîțiva dintre colaboratorii săi apropiați, ne aștepta pe aeroportul Vnukovo, în fața capodoperei sale, TU-104. Ne-a spus, rîzînd, că nu iubește gazetarii (prea gălăgioși și sîcîitori!) fapt care nu l-a împiedicat să ne primească întocmai ca pe niște prieteni mai tineri, pe care nu i-a mai văzut de cine știe cînd. Tot timpul convorbirii am avut sentimentul revederii cu un om apropiat, pe care îl căutam de mult. In ciuda vîrstei — șaizeci și ceva de ani — Andrei Nicolaevici păstrează o vitalitate uimitoare, și cred că acesta a fost primul lucru pentru care l-am invidiat. Ni s-a dezvăluit îndată tînăr și spiritual, cu veselie cuceritoare — și asta nu de circumstanță, ca să impresioneze gazetarii. (Păcat că reporterul radio-difuziunii, extrem de conștiincios de altfel, nu s-a gîndit să imprime pe bandă de magnetofon rîsul lui Tupolev, lipsind astfel pe ascultători de înțelegerea mai exactă a acestui om care a uimit lumea). In două ceasuri rîs, am ghicit un om adînc frămîntat. Din cînd în cînd, el devenea tăcut, parcă absent la tot ce se întîmpla în jur. Intreaga lui înfățișare se schimba într-o clipă — pentru ca apoi să-și revie brusc și să intervină în discuție, inteligent și spiritual. Tupolev ne-a impresionat prin omenescul său, prin dragostea de viață și de oameni. Am înțeles că scopul muncii sale n-a fost și nu e să uimească lumea. (Dacă totuși aceasta s-a întîmplat, el nu se socoate vinovat cu nimic). Tupolev a vrut doar să vie în ajutorul omului, să-i facă viața mai bună. La capătul unei munci încordate, sprijinit de un colectiv puternic, Tupolev a dăruit omului acest avion, care deține recordul mondial în privința avioanelor de pasageri, apoi s-a retras, liniștit, să-și vadă mai departe de munca sa. Totul pentru om... Ne-a condus prin avion, dînd explicații amănunțite, iar cînd a venit vorba de măștile cu oxigen ne-a asigurat că ele n-au fost folosite și nici n-o să fie. In locul instalației cu oxigen avionul ar putea să transporte încă cinci pasageri, ceea ce ar spori venitul bănesc. Totuși măștile se află acolo, pentru orice eventualitate. „N-avem nevoie de bani, ci de oameni..." Ca să tempereze exclamațiile noastre de uimire în fața acestei capodopere, Andrei Nicolaevici a început să-i găsească cusururi (și vă asigur încă odată, nu pentru a arăta gazetarilor că-i un om ciudat) în sensul că avionul nu e destul de încăpător, nici viteza nu este tocmai cea dorită. Academicianul Tupolev și colectivul său lucrează la noul tip, T.U.-114, un gigant cu două etaje (va avea și paturi) pentru 170 pasageri, care va străbate peste 900 km. pe oră, la o înălțime de 13.000 m. Pînă acum, pasagerii au primit hrană în gările de escală. Pentru viitor, se va introduce ca regulă să primească hrana completă în avion, pentru a nu mai pierde timp în restaurantele gărilor. „Vrem ca oamenii să se simtă bine și în siguranță — a spus Tupolev. De aceea, întîi socotim, apoi ne credem ce-am socotit, — construim, verificăm și iar verificăm...!" Cineva și-a exprimat naiva părere că trebuie să aibă foarte mult de furcă. Andrei Nicolaevici a rîs ca după o glumă izbutită. „Aș vrea să fiu șomer, a zis, măcar pentru puțin timp..."

Intîlnirea cu Tupolev a risipit orice urmă de emoție, înaintea acestui zbor fără precedent pentru noi. Ne-a dăruit calmul și siguranța sa, robustețea sa morală ca pe-o binefacere.

Poate că așa se explică faptul că atunci cînd am urcat în avion ca să pornim spre țară, uitînd cu totul de zborul neobișnuit, 12—13 km. pe minut, ne gîndeam la lucruri mărunte — dacă n-am uitat ceva pe aeroport etc. Dacă totuși ne-a îngrijorat ceva, apoi a fost gîndul că poate tovarășii din București n-au găsit o scară potrivită care să ne permită să coborîm din avion. (De altfel, adevăratele emoții le-am avut la coborîre, scara fiind destul de îndoielnică...).

Avionul asigură confortul maxim, încît tot timpul am avut sentimentul că ne aflăm într-o casă primitoare și foarte elegantă, cu gazde amabile, bucuroase de oaspeți. Cîțiva s-au instalat în cabina de lux de șase persoane, cu scaune și fotolii rotative, ceilalți în salonul de lux cu opt fotolii, deosebit de confortabile, îmbrăcate într-o mătase de un roșu închis. Alături — sufrageria de opt persoane, pe care însă n-am folosit-o deoarece Maria Gorinova ne-a servit la locurile noastre, ca să nu ne mai deranjăm. Cabina obișnuită de douăzeci și opt de persoane, cu fotolii învelite în stofă gri, oferă același confort. Cîteva din aceste fotolii pot fi transformate în leagăne pentru copii. (Unul dintre noi le-ar fi folosit, dar timpul de zbor a fost prea scurt pentru un somn zdravăn). Trebuie să mărturisesc cu regret că am pierdut momentul decolării — și nu numai eu — fiindcă mă aflam la vestiar, preocupat de aranjarea pardesiului, ca să nu se șifoneze. Cînd m-am repezit la fereastră, ca să arunc o ultimă privire asupra Moscovei, n-am mai prins decît o ceață neobișnuit de densă, care ne învăluia, dușmănoasă. Avionul face un viraj de 25—30 grade înclinare, apoi prinde înălțime. Cineva observă că urcăm cu 1000 de m. pe minut. Asta, cu toate că timpul e nefavorabil și încă din primele minute plouă tare, încît nu putem să vedem. Sîntem în fața altimetrului, în picioare, fără să ne sprijinim de ceva și privim uimiți. Acele altimetrului se învîrtesc, înebunite, 3000, 4000, 5000 m. înălțime. Bănuim o viteză de 600 km. pe oră. Sîntem surprinși acestor calcule de Maria Gorinova, care insistă cu un calm îngeresc, să servim bomboane. Sîntem uluiți. De asta ne arde nouă, acum? Totuși, n-avem încotro, trebuie să ne supunem unui regulament care prevede hrană obligatorie pentru pasageri. La 6000 de m. înălțime ronțăim bomboane și trecem prin norii Cirrus, formați din ace de gheață. Faptul acesta nu ne impresionează, deoarece știm că avionul are un dispozitiv special pentru a preîntîmpina înghețul. (Sîntem familiarizați cu avionul, îi cunoșteam tainele, sîntem pe deplin încredințați de securitatea zborului, așa că am devenit imuni la emoții. Păcat...) După cîteva minute, constatăm cu bucurie că am ieșit din nori. Nu mai simțim nici un fel de vibrații și, dezmeticiți, ne apucăm de lucru. Operatorul cinematografic, nervos, fiindcă altfel n-ar mai fi operator, strigă la noi să ne așezăm cuminți în fotolii, ca să filmeze. Nimeni nu-l ascultă și e nevoit să ne ia de mînă, ca pe niște copii. Mai greu îi vine operatorului să convingă pe careva să se bărbierească în cabina specială, de la coada avionului, care servește de frizerie. Deodată, vibrații care se fac destul de simțite. Sîntem la șapte mii de metri. Kuznețov, comandantul navei, încearcă să ne liniștească: „Am întîlnit în drum nori verticali, dar îi depășim repede". Asta poate îi o liniște doar pentru cine nu știe ce înseamnă norii verticali... Kuznețov rîde — acum ne amintește de Tupolev. Rîdem și noi, fiindcă simțim că am scăpat de norii verticali. Iar începe fierberea. Am vrea să știm pe unde ne aflăm, deasupra căror locuri plutim. Nu vedem decît un ocean imens, alb, rămas undeva, la mii de metri sub noi. Acum nu mai simțim că zburăm. Zgomotul motoarelor care ajunge pînă la noi nu merită atenție, fiindcă nu depășește zgomotul unui camion, cît de cît mai puternic. La ora 9,34 ne aflăm la o înălțime de 10.000 m. iar la 9,45 atingem 10.800 m. Deci, plutim în stratosferă. Avionul merge cu o viteză de 850 km. pe oră. Acum, ni se aduc șervetele elegante, semn că în curînd se va servi masa. La ora 9,49 de minute, de la o înălțime de 11.000 m. vedem pămîntul, pentru prima dată de la decolare. Sîntem în apropiere de Kiev. Cineva ne sugerează să așezăm creionul pe blok-notes, cu vîrful în sus. Incerc și izbutesc fără greutate. (Prilej ca ceilalți să aibă ce nota). Creionul nici nu se mișcă — și o clipă toți avem senzația că nu plutim în văzduh — e imposibil! Insoțitoarea ne asigură că am și trecut de Kiev și peste cîteva minute ni se servește mîncarea, preparată în avion. (Avionul are o bucătărioară — în care se află un cuptor, un frigider, termose, un dulap pentru veselă, o chiuvetă pentru apă caldă și rece...).

O parte din timpul zborului l-am petrecut în cabina pilotului. Tovarășii din echipajul navei ne primesc amabili, răspunzînd la întrebări, povestesc despre zborurile la Londra, Pekin, Varșovia etc... (Moscova—Pekin, șase ore și zece minute, în loc de treizeci și două de ore, ca pînă acum... Se fac două escale, deși se poate și cu o singură escală... Mă rog — și aste amănunte, toate împărtășite cu convingerea că asta nu înseamnă încă prea mult. Se vor obține rezultate și mai mari...).

Putem discuta în voie... Linia de plutire a fost fixată și avionul își vede de drum, în ciuda oricăror condiții atmosferice. In timpul acesta noi îl felicităm pe Kuznețov cu prilejul împlinirii a 33 de ani. (Am aflat aceasta cu totul întîmplător, de la cîțiva din echipaj. Vrem să-i dăruim ceva, o amintire din partea primilor romîni care au călătorit cu TU-104 și constatăm, cu părere de rău, că nu avem nimic ce, în afară de cîteva pachete de țigări, din București...) Vrem să cercetăm aparatajul avionului, dar nu prea avem ce să vedem, în afară de cîteva butoane, un telefon etc. Totul e învelit într-o materie plastică, de culoare închisă, fapt care nu ne împiedică însă să bănuim instalațiile cu totul moderne. Avionul e radioficat, și are telefoane de interior. Lungimea totală a conductorilor electrici invizibili, ascunși sub căptușeala exterioară, atinge aproape treizeci de km. In timpul unui zbor avionul consumă atîta energie electrică cît ar necesita iluminarea unui centru raional. Dacă în momentul decolării unul din motoare se defectează — ceea ce e aproape cu neputință — avionul poate totuși să zboare la o înălțime de cinci mii de metri, ce-i drept, cu o viteză redusă... Temperatura în interior se menține potrivită, cabinele fiind perfect ermetizate. Afară, minus 45 de grade — în cabine, plus 23 de grade.

Deci, avem toate condițiile ca să ne simțim ca acasă. Gazetarii, retrași în saloanele de lux, lucrează liniștiți, pîndind fiecare gest al vecinului, trăgînd cu urechea să audă o glumă — mă rog, ca să aibă ce transmite cititorilor. Dar iată că în această privință, a faptelor interesante, ne vine în ajutor Bucureștiul. La 11.000 m. înălțime — eram pe la Odesa — aflăm dorința tovarășilor de acasă ca avionul TU—104 să se rotească de două ori deasupra Bucureștiului. Echipajul acceptă, cu plăcere, deși asta înseamnă întîrzierea aterizarea. In timpul acesta, Sapiolkin, comandantul echipajului, transmite poporului nostru urări de bine și felicitări cu prilejul zilei de 23 August. Noi i-am dorit să fie de zece ori milionar și cred că dorința noastră se va împlini. Socotind distanța parcursă pînă acuma, avionul a făcut de cinci ori înconjurul pămîntului. Deci, nimic mai simplu decît să ajungi zburător care să fi străbătut milioane de kilometri). Cînd ne apropiem de graniță, un tovarăș și-a amintit — cine știe unde fusese gîndul pînă atunci! — că n-a luat cafeaua. Insoțitoarea a venit îndată, să-l servească, dar nu prea se simțea în largul ei. Puțin stînjenită, roșind, i-a spus ceva în rusește. Omul nu pricepea și a ridicat din umeri. Insoțitoarea a chemat un translator care a tradus imediat: Tovarășa vă roagă s-o iertați fiindcă, din neglijență, s-a vărsat puțină cafea pe tavă. I s-a răspuns că la 10.500 de metri înălțime aceasta nu e o crimă, dar ea și-a cerut scuze din nou.

(Evit aste amănunte fiindcă ele s-au mai scris. Dacă cineva m-ar întreba ce m-a impresionat mai mult în timpul zborului, aș răspunde fără ezitare: cei șase oameni sovietici din echipaj, care mi-au dat convingerea că i-am mai întîlnit undeva și că acum sîntem prieteni nedespărțiți. I-am întîlnit mereu, i-am regăsit peste tot, în Moscova. Păstrez o amintire tulburătoare, care m-a făcut să-i înțeleg mai bine. Noaptea, la ora unu fără cîteva minute, treceam prin Piața Roșie. O liniște desăvîrșită. In fața mausoleului cîțiva oameni. Deodată, la o margine a Pieții am descoperit o cisternă de proporții neobișnuite. Deasupra ei, în picioare un om cu un furtun în mînă... La ora aceea, spăla copacii tineri, creangă cu creangă, cu migală de artist... Am simțit nevoia să-i spun bună seara... S-a oprit o clipă din lucru și mi-a răspuns, ca unui prieten... Mi-a sunat în urechi pînă departe foșnetul frunzelor primenite...)

După două ore de zbor, am regăsit locuri cunoscute și mult iubite, din țară. Ni se părea că n-am făcut decît o călătorie obișnuită, între două orașe, la depărtare de cîteva zeci de kilometri. Sincer vorbind, zborul cu TU-104 a fost mult mai plăcut, mai liniștit (vibrațiile au lipsit aproape cu totul) și mai sigur decît zborul cu un avion obișnuit... De pe la Galați, am început să ne pregătim bagajele. Viteza avionului a scăzut, la fel și înălțimea. Dorința tovarășilor din București, ca avionul să se rotească de cîteva ori deasupra Capitalei, ne-a costat la început oarecari emoții. Uitasem să ne interesăm ce viraje poate permite avionul și cînd am simțit vreo 40 de grade înclinare — orașul aproape și dispărea fulgerător — ne-am lipit de scaune cu răsuflarea întretăiată. Ne-am revenit repede și atunci am încercat să cercetăm Bucureștiul, în tihnă. Lucru curios — plutim deasupra altor locuri, cîmpie, cîmpie — apoi un orășel nu tocmai arătos. Giurgiul! a exclamat careva. Da, se pare că eram prin apropierea Giurgiului — dar pînă cînd să-l identificăm bine, peisajul s-a schimbat cu totul și cineva ne-a anunțat că ne apropiem de aeroport. Uluiți de această viteză și de încă cîteva viraje, nici nu am simțit că aterizăm. Prin ferestruică am zărit cîțiva oameni care se grăbeau să împingă scara pentru coborîre. Ne-am dat jos și atunci am surprins următorul dialog, între doi tovarăși, care priveau uimiți:

— Ce înseamnă T.U.-104 ?

— Nu știu... Trebuie să fie un cifru secret...

...Nu, nu e nici un cifru secret. E vorba de Tupolev, care a uimit lumea.

NICOLAE ȚIC



Asaltul presei asupra zburatorilor

„Săgeata lui Tupolev" la București

Incotro? Spre T.U.-104...

Am rostit cuvintele simplu, firesc. Și totuși... Cînd stai și chibzuiești faptul capeți sumedenie de motive pentru o emoție puternică. Emoția aceasta mi se pare complexă: cuprinde într-însa și nerăbdare, și curiozitate, și invidie. Dacă nerăbdarea și curiozitatea își pot găsi lesne temeiul, invidia li s-ar putea părea unora mai greu de explicat. Cu toate acestea este perfect normală — invidia la adresa celor ce au avut fericirea să navigheze cu T.U.-104 înaintea mea.

Citisem despre „săgeata lui Tupolev". Cele cîteva amănunte aflate dăduseră aripi imaginației. Incercam în fel și chip să-mi închipui înfățișarea giganticei păsări zburătoare. Dar ca unul care nu zburasem decît cu niște banale avioane de pasageri, era normal să nu reușesc a-mi imagina proporțiile exacte ale lui T.U.-104.

Intîlnirea cu T.U.-104, pe care n-o credeam atît de aproape, o consider drept o întîlnire cu tehnica viitorului, dar a unui viitor apropiat. Pe aeroportul bucureștean, pe care ne aflam în așteptarea avionului sovietic, asistam la un adevărat colocviu de tehnică aeriană. Insuflețitorul colocviului era pilotul Andrei Mateescu care ne uimea pe toți prin cunoștințele sale despre T.U.-104. Chiar dacă unii termeni tehnici nu i-am înțeles sută-n sută, totuși mi-a fost limpede că am de-a face cu un admirator entuziast al lui Tupolev.

Un zgomot, o pată argintie pe cer, cîteva dîre de fum.... T.U.-104 se apropie de București. Privim ceasurile. Acum două ore și cîteva minute avionul sovietic se afla la Moscova. Cei 1600 de km. de zbor fuseseră înghițiți cu o viteză ce întrecea uneori 800 km. pe oră.

Un viraj elegant și apoi o aterizare scurtă, de necrezut pentru un gigant de proporțiile lui T.U.-104. Ora 10,25... Avionul care a uimit lumea se odihnește pe pămîntul romînesc.

E greu de descris atmosfera acelor clipe. Priveam fuselajul, încercam să descoperim priveliști interioare, confruntam imaginile preconcepute cu realitatea. Concluzia: avionul întrecea tot ceea ce noi așteptam. Concluzia aceasta ne-am întărit-o și mai mult atunci cînd cu un grup de oameni ai muncii am vizitat incomparabilul apartament stratosferic.

Dar știți cine anume a vizitat avionul, primul pe aeroportul bucureștean? A fost pioniera Petruța Petre în vîrstă de 10 ani. Impresii? Un singur cuvînt abia rostit: minunat! Dacă „interviul" cu Petruța a fost de scurt metraj, în schimb am avut ocazia să aud o convorbire mai lungă între pilotul romîn Ion Ciencîu și comandantul echipajului avionului sovietic Constantin Petrovici Sapiolkin. Pilotul romîn mulțumea călduros tovarășului sovietic pentru prilejul de a călători cu T.U.-104.

Dar pentru că este vorba de piloți merită să amintim că numeroși gazetari l-au înconjurat pe Garold Kuznețov, pilot pe T.U.-104, care împlinise 33 de ani și l-au felicitat.

Pe aeroport era un singur subiect de discuție — T.U.-104. Dar parcă în tramvaie și în autobuse puțini erau cei ce discutau despre „săgeata lui Tupolev"?

...Un șuvoi nesfîrșit de mașini se scurgeau spre aeroport. 25.000 de oameni ai muncii au venit să vadă avionul sovietic. Intîlnirea cu T.U.-104 a entuziasmat pe bucureșteni.

M. RAMURA

T. U.-104 — spre casă

Vineri dimineața, avionul de pasageri sovietic cu reacție T.U.-104, sosit în București cu prilejul zilei de 23 August și-a luat zborul întorcîndu-se în U.R.S.S.

Pe aeroport se aflau tovarășii: Gh. Vidrașcu, membru în Prezidiul Marii Adunări Naționale, general-locotenent I. Tutoveanu, prim locțiitor al ministrului Forțelor Armate ale R.P.R., general-maior de aviație Ion Ioniță, Vladimir Stîngaciu, director general al T.A.R.O.M., ziariști romîni și străini.

A fost de față I. I. Horoșilov, consilier al Ambasadei Uniunii Sovietice la București.

La ora 9 echipajul avionului T.U.-104, în frunte cu șeful echipajului Constantin Petrovici Sapiolkin, precum și ceilalți oaspeți sovietici, care au sosit la noi cu același avion la 22 august, au urcat în minunata aeronavă.

După ce persoanele aflate pe aeroport s-au depărtat la distanța cuvenită, un șuierat caracteristic arată că turbinele s-au pus în mișcare.

După o scurtă cursă de-a lungul pistei de beton a aeroportului, T.U.-104 se desprinde lin și ia treptat înălțime. Decolarea lui lasă o impresie puternică de forță și siguranță. De pe pămînt, cei prezenți salută cu mîna avionul care, după un scurt tur deasupra Capitalei, s-a îndreptat spre răsărit.

(Agerpres)

Deschiderea Expoziției tezaurului artistic și istoric restituit de U. R. S. S.

Miercuri dimineață s-a deschis în sălile Galeriei naționale a Muzeului de artă al R.P.R. Expoziția tezaurului artistic și istoric restituit de guvernul U.R.S.S. guvernului romîn.

La deschidere au participat tovarășii: Gh. Gheorghiu-Dej, Chivu Stoica, Gh. Apostol, general de armată E. Bodnăraș, P. Borilă, N. Ceaușescu, I. Chișinevschi, Al. Drăghici, Al. Moghioroș, C. Pîrvulescu, general-colonel L. Sălăjan, St. Voitec, Al. Bîrlădeanu, Gh. Hossu, Constanța Crăciun, I. Cozma, P. Drăgoescu, M. Gavriliuc, Ion Gheorghe, Th. Iordăchescu, I. Murgulescu, P. Niculescu-Mizil, I. Pas, Petre Lupu, Gr. Preoteasa, B. Solomon, A. Stancu, S. Toma, Ghizela Vass, Bujor Almăjan, V. Cristache, Cornel Fulger, V. Ionescu, Ana Toma, P. Țugui, St. Voicu, Gh. Cioară, Gh. Diaconescu, Ion Dumitru, G. Gaston Marin, I. Mineu, dr. Voinea Marinescu, C. Popescu, Al. Voitinovici, C. Prisnea, acad Gh. Oprescu, directorul Institutului de istoria artei al Academiei R.P.R., pictorul M. Bunescu, șeful Galeriei naționale a Muzeului de artă al R.P.R., O. Livezeanu, academicienii M. Beniuc, I. Iser, Al. Graur, N. Gh. Lupu și St. S. Nicolau, J. Perahim, E. Rodan, E. Mezincescu, A. Anastasiu, C. Baraschi, A. Mihale, M. H. Maxy, ziariști romîni și străini.

Erau prezenți șefii unor misiuni diplomatice acreditați la București și alți membri ai corpului diplomatic.

Printre invitați se aflau de asemenea E. A. Svenigorodskaia, director al sălilor de expoziție de pe lîngă Academia de Artă a U.R.S.S., și pictorul Anil Roy Choudhury, secretarul societății de arte plastice și meșteșugărești din New Delhi.

Cuvîntul de deschidere a expoziției a fost rostit de tovarășa Constanța Crăciun, ministrul Culturii, care a spus:

„Avem astăzi marea bucurie de a deschide expoziția bogatului tezaur istoric și artistic predat spre păstrare în Rusia în anii primului război mondial și înapoiat recent cu frățească prietenie de guvernul sovietic.

Inapoierea în țară a tuturor acestor opere de preț trezește în inima poporului romîn, în mod firesc, un sentiment de profundă dragoste față de marele popor prieten. Gestul guvernului sovietic se încadrează în numeroasele acte de prietenie și prețuire pe care Uniunea Sovietică le-a arătat cu consecvență de-a lungul anilor față de poporul romîn și pune încă odată în lumină principiile de înaltă valoare etică ce stau la baza relațiilor statului sovietic cu alte țări.

Respectul pe care poporul sovietic îl manifestă pentru cultura altor popoare, prețuirea valorilor artistice ale omenirii au făcut ca în anii Marii Revoluții din Octombrie, ai războaielor de intervenție, apoi în anii celui de-al doilea război mondial cînd armatele fasciste cotropitoare au invadat Uniunea Sovietică, printre atîtea grele probleme de stat ce se cereau rezolvate, valorile istorice și artistice romînești să fie evacuate și puse la adăpost de orice primejdie.

Operele artistice și istorice care vin azi să reîntregească tezaurul nostru artistic sînt cu atît mai valoroase cu cît constituie mărturii dintre cele mai de preț — multe din ele unice — ale puterii de creație și ale culturii poporului romîn de-a lungul veacurilor.

De aceea sîntem profund recunoscători guvernului sovietic pentru marea grijă cu care au fost păstrate și redate țării noastre aceste comori ale culturii noastre din trecut.

Mulțumirile noastre calde le trimitem tuturor acelor oameni sovietici care de-a lungul anilor au îngrijit cu meticulozitate științifică și trudă, cu dragoste, aceste comori scumpe poporului nostru.

Expoziția pe care o deschidem astăzi, la a cărei organizare specialiștii și lucrătorii Muzeului de artă al R.P.R. și ai Academiei R.P.R. au lucrat cu deosebit elan, îngăduie publicului nostru să cunoască direct, în toată splendoarea lor aceste comori artistice și istorice.

Unele din aceste opere, cum ar fi, de pildă, Tezaurul de la Pietroasa, renumita „Cloșcă cu puii de aur", sînt celebre în toată lumea, ca monumente unice ale unei arte puțin cunoscute.

Alte piese, cum sînt broderiile și argintăriile, prezintă un interes artistic internațional. Unele din ele datează din secolele XIV și XV, din epoca de închegare a țărilor romînești și sînt cu atît mai importante cu cît sînt foarte rare în lume ca vechime și ca realizare artistică. Ele vorbesc despre cultura materială a poporului nostru în epoci mai îndepărtate, sînt documente istorice ale civilizației romînești din trecut.

Tot de aceeași valoare excepțională pentru cunoașterea istoriei noastre medievale sînt manuscrisele vechi, datînd din primele decenii ale veacului XV, unele cuprinzînd minunate miniaturi și ferecături de metal prețios, adevărate opere de artă. Ele arată prin realizarea și numărul lor, dezvoltarea pe care a luat-o viața cărturărească din țările romîne chiar de la începutul organizării lor în state de sine stătătoare. Insemnările de pe manuscrise, inscripțiile de pe unele obiecte de artă decorativă sînt izvoare directe pentru cunoașterea acelor epoci.

Opere mai noi, dar de o mare valoare pentru cultura romînească, sînt picturile, gravurile și desenele din secolele XIX și XX, în număr de 1350, care intră în muzeele și colecțiile noastre de artă, întregind astfel opera marilor clasici ai picturii noastre.

Aman, Grigorescu, Andreescu, Luchian și alți maeștri vor putea fi mai bine cunoscuți și apreciați.

Vasta colecție de monezi și medalii alcătuită din peste 35.000 piese, multe din secole mai îndepărtate de era noastră, constituie una dintre cele mai bogate colecții de acest gen din Europa, de o valoare istorică de prim rang și una din mîndriile activității muzeistice din țara noastră.

Actul înapoierii tezaurului nostru în preajma marii sărbători naționale a poporului romîn vine să se înscrie ca o nouă și grăitoare dovadă a prieteniei ce ne leagă veșnic de marele popor sovietic".

Asistența a vizitat apoi sălile în care sînt expuse colecțiile de monezi și medalii, tablouri, desene și gravuri, precum și manuscrise vechi și odăjdii bisericești.

Expoziția poate fi vizitată zilnic între orele 11—21.

★

Deschisă de curînd, Expoziția tezaurului artistic și istoric restituit de guvernul U.R.S.S., guvernului romîn, cunoaște o afluență deosebită de vizitatori. Miercuri după-amiază — prima zi cînd expoziția a fost deschisă pentru public — ea a fost vizitată de peste 3.500 de cetățeni, iar vineri dimineața, în numai două ore — între 11 și 13 — numărul vizitatorilor a trecut de 2.500.

In cartea de impresii a expoziției, numeroși vizitatori și-au exprimat bucuria de a vedea înapoiate în țara noastră neprețuitele bogății ale tezaurului.

Printre miile de vizitatori de vineri dimineața au fost și numeroși oaspeți de peste hotare, delegați, turiști etc. din R. P. Bulgaria, R. D. Germană, R. P. Polonă, R. P. Ungară, oaspeți din țările Asiei și Europei occidentale.

(Agerpres)

Ordinul Ministrului Forțelor Armate ale Republicii Populare Romîne

nr. M. 23

București.

Tovarăși soldați și matrozi, sergenți și cartnici!

Tovarăși ofițeri, generali și amirali!

Poporul romîn sărbătorește a 12-a aniversare a zilei de 23 August, marea sărbătoare națională a poporului romîn, ziua eliberării Romîniei de sub jugul fascist.

Sub conducerea înțeleaptă a Partidului Muncitoresc Romîn, în cei 12 ani de la eliberare, poporul romîn a făurit și consolidat regimul nostru democrat-popular, a obținut succese în construirea socialismului la orașe și sate, în dezvoltarea științei și culturii, în creșterea nivelului de trai al celor ce muncesc.

Poporul romîn întărește necontenit legăturile de prietenie și colaborare frățească cu țările din puternicul lagăr al socialismului în frunte cu Uniunea Sovietică și duce o politică fermă de lărgire a colaborării internaționale cu toate țările, pe baza principiilor coexistenței pașnice.

Tovarăși soldați și matrozi, sergenți și cartnici!

Tovarăși ofițeri, generali și amirali!

Vă salut și vă felicit cu prilejul zilei de 23 August, marea sărbătoare națională a poporului romîn!

Vă urez noi succese în munca de pregătire de luptă și politică, de întărire a ordinei și disciplinei militare, de cunoaștere, îngrijire și întrebuințare a armamentului și tehnicii de luptă din înzestrare, în scopul întăririi capacității de apărare a patriei noastre dragi!

In cinstea marii sărbători

Ordon:

Astăzi, 23 August 1956, se vor trage în semn de salut cîte 20 salve de artilerie în orașele: București, Cluj, Constanța, Craiova, Galați, Iași, Oradea, Orașul Stalin, Ploești, Tîrgu Mureș și Timișoara.

Trăiască 23 August, ziua eliberării naționale a Romîniei!

Trăiască prietenia veșnică dintre poporul romîn și poporul frate sovietic!

Trăiască și înflorească scumpa noastră patrie — Republica Populară Romînă!

Trăiască Partidul Muncitoresc Romîn și guvernul Republicii Populare Romîne!

Ministrul Forțelor Armate ale R.P.R.
General colonel
LEONTIN SALAJAN

Recepția oferită de Consiliul de Miniștri al R. P. R.

In seara zilei de 23 August, Consiliul de Miniștri al R.P.R. a oferit o recepție cu prilejul celei de a 12-a aniversări a eliberării Romîniei.

La recepție au luat parte tovarășii: Gh. Gheorghiu-Dej, Chivu Stoica, Gh. Apostol, general de armată E. Bodnăraș, P. Borilă, N. Ceaușescu, I. Chișinevschi, general colonel Al. Drăghici, Al. Moghioroș, C. Pîrvulescu, general colonel L. Sălăjan, St. Voitec, I. Fazekaș, Al. Bîrlădeanu, Gh. Hossu, acad. M. Sadoveanu, acad. prof. dr. C. I. Parhon, A. Breitenhofer, A. Bunaciu, I. Cozma, P. Daju, Fl. Dănălache, P. Drăgoescu, M. Gavriliuc, general maior Ion Gheorghe, Th. Iordăchescu, Elena Lascu Iordăchescu, acad. I. Murgulescu, prof. univ. P. Niculescu-Mizil, I. Pas, Petre Lupu, ing. Gherasim Popa, Gr. Preoteasa, B. Solomon, Gh. Stoica, Sorin Toma, Ghizela Vass, Vasile Cristache, Gh. Cioară, P. Costache, Gh. Diaconescu, C. Doncea, I. Dumitru, Gh. Gaston Marin, I. Mineu, C. Popescu, Gh. D. Safer, Bucur Șchiopu, Al. Sencovici, D. Simulescu, Marin Stancu, C. Teodoru, dr. Voinea Marinescu, Al. Voitinovici, A. Vlădoiu, M. Macavei, Stela Enescu, Liuba Chișinevschi, Petre Gheorghe, O. Livezeanu, E. Rodan, Sanda Ranghet, Ecaterina Chivu, generalii locotenenți I. Tutoveanu, Gh. Pintilie și Al. Vasiliu, generalii de armată în rezervă V. Atanasiu, M. Lascăr și C. Vasiliu Rășcanu, amiral în rezervă D. Bărbuleanu, general locotenent în rezervă D. Dămăceanu și alți generali și ofițeri superiori, activi și în rezervă; academicienii Gh. Macovei, I. G. Maurer, St. S. Nicolau, M. Beniuc, Al. Graur, N. Gh. Lupu; patriarhul Bisericii Ortodoxe Romîne, Justinian și alți șefi ai cultelor; Eroul Muncii Socialiste Ștefan Lungu, artiștii poporului C. Antoniu și Lucia Sturza Bulandra și alții.

Au luat parte ambasadorii extraordinari și plenipotențiari ai: R.P.D. Coreene — Den Em; R. D. Germane — W. Eggerath; R. P. Bulgaria — S. D. Pavlov; R.P.F. Iugoslavia — N. Vujanovici; R. P. Albania — M. Lako; R. P. Polone — J. Izydorczyk; Uniunii Sovietice—A. A. Epișev; R. Cehoslovace — dr. I. R. Ilkiv; R. P. Ungare — F. Keleti, trimișii extraordinari și miniștri plenipotențiari ai Italiei — dr. Francesco Lo Faro; Statelor Unite ale Americii — R. H. Thayer; Finlandei — Gunnar Palmroth; Egiptului — Hussein Chawki; Marii Britanii — A. A. Dudley; însărcinatul cu afaceri al Austriei — Albert Filz; însărcinații cu afaceri ad-interim al Argentinei — dr. J. Medoro Delfino, Danemarcei — A. C. K. Wright; Turciei — Mustafa Kayagil; Israelului — Elkana Margalit; Franței — Jean Deciry; R. P. Chineze — Cen Ke, însărcinatul cu afaceri curente al Elveției — Ernst Gubler, grp. cpt. Joseph S Kennedy, atașat al aerului al Marii Britanii; colonel J. A. Mars, atașat militar al Marii Britanii; colonel Miloslav Hoppe, atașat militar al R. Cehoslovace; locotenent colonel Mei Iun-șie, atașat militar al R. P. Chineze; locotenent colonel Kenneth G. Taylor, atașat militar al Statelor Unite ale Americii; locotenent colonel Ferdinando Di Lauro, atașat militar, naval și al aerului al Italiei; locotenent colonel Milan Minici, atașat militar și al aerului al R.P.F. Iugoslavia; locotenent colonel L. L' Helgouach, atașat militar al Franței; locotenent colonel Hamza Güngüç, atașat militar al Turciei; locotenent colonel Nahit Ozgür, atașat al aerului al Turciei, cpt. cl. I. Branko Andrici, atașat militar adjunct al R.P.F. Iugoslavia.

La recepție au participat de asemenea Istvan Dobi, președintele Prezidiului R. P. Ungare, Otto Grotewohl, președintele Consiliului de Miniștri al R. D. Germane, Etienne Fajon, membru în Biroul Politic al Comitetului Central al Partidului Comunist Francez, și Paul Wendel, secretar al Comitetului Central al Partidului Socialist Unit din Germania care își petrec concediul de odihnă în țara noastră, și Sandor Ronai, președintele Adunării de Stat a R. P. Ungare, conducătorul delegației parlamentare ungare care se află în țara noastră.

Au luat parte de asemenea numeroși oaspeți din U.R.S.S., Marea Britanie India, Egipt, Mexic, R. P. Polonă, Belgia, R. P. Albania, Austria, Tunis, Irlanda, Africa Franceză, Australia, Finlanda, Japonia, R. P. Mongolă, Uruguay, care ne vizitează țara la invitația organizațiilor de masă și instituțiilor noastre culturale.

Recepția s-a desfășurat într-o atmosferă cordială.

(Agerpres)

TELEGRAME

Tovarășului dr. PETRU GROZA Președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romîne

Tovarășului CHIVU STOICA Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romîne

Tovarășului GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ Prim secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Romîn

București

Cu ocazia sărbătorii naționale, cea de-a 12-a aniversare a eliberării Romîniei, vă transmitem dv., stimați și dragi tovarăși, și prin dv. poporului romîn, cele mai cordiale și frățești felicitări din partea Consiliului de Stat și a Guvernului Republicii Populare Polone, din partea Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez și a întregului popor polonez.

Poporul polonez tinde spre adîncirea continuă și dezvoltarea colaborării fructuoase cu poporul frate romîn, știind că ea servește intereselor vitale ale celor două țări ale noastre și ajută la creșterea și întărirea solidarității forțelor păcii și progresului în lume.

Poporul polonez salută cu bucurie realizările Romîniei populare în construirea orînduirii socialiste și în întărirea relațiilor internaționale pașnice și trimite poporului frate romîn cele mai calde urări de continuă înflorire a Republicii Populare Romîne.

ALEKSANDR ZAWADZKI
Președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Polone

JOZEF CYRANKIEWICZ
Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Polone

EDWARD OCHAB
Prim secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez

Varșovia, 22 august 1956.

Excelenței Sale Domnului PETRU GROZA Președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale a R. P. R.

Cu ocazia sărbătorii naționale a Republicii Populare Romîne, trimit poporului romîn și dvs. caldele mele felicitări și sincere urări pentru bunăstarea și prosperitatea poporului romîn vecin și pentru noi succese în construirea socialismului în țara sa.

IOSIP BROZ-TITO

Prezidiului Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romîne

București

Cu prilejul celei de a 12-a aniversări a eliberării Romîniei de către glorioasa Armată Sovietică și a răsturnării dictaturii fasciste de către forțele patriotice ale poporului romîn, Prezidiul Adunării Populare Supreme a Republicii Populare Democrate Coreene, Consiliul de Miniștri al Republicii Populare Democrate Coreene și Comitetul Central al Partidului Muncii din Coreea vă transmit în numele poporului coreean, și prin dvs. poporului romîn, un salut frățesc și calde felicitări.

In cei 12 ani care au trecut, poporul frate romîn a obținut, sub conducerea Partidului Muncitoresc Romîn și a Guvernului Republicii Populare Romîne, succese colosale în construirea socialismului în țară, aducînd prin aceasta o uriașă contribuție la cauza întăririi forței lagărului socialismului.

In această zi a glorioasei aniversări, poporul coreean urează din tot sufletul poporului frate romîn succese strălucite în lupta pentru continua înflorire și dezvoltare a Republicii Populare Romîne, precum și în lupta pentru îndeplinirea și depășirea celui de al doilea plan cincinal al economiei naționale a țării sale.

Trăiască colaborarea frățească și prietenia de nezdruncinat dintre popoarele Romîniei și Coreei!

Prezidiul Adunării Populare Supreme a Republicii Populare Democrate Coreene

Consiliul de Miniștri al Republicii Populare Democrate Coreene

Comitetul Central al Partidului Muncii din Coreea

Phenian, 21 august 1956.

Tovarășului GRIGORE PREOTEASA ministru al Afacerilor Externe al R. P. R.

București

In legătură cu sărbătorirea celei de-a 12-a aniversări a eliberării Romîniei de sub jugul fascist, vă rog, tovarășe ministru, să primiți felicitările mele cele mai calde și urări pentru noi succese în activitatea dv. rodnică, îndreptată în spre dezvoltarea continuă a relațiilor prietenești între țările noastre și pentru întărirea păcii în întreaga lume.

Ministru al Afacerilor Externe al U.R.S.S
D. ȘEPILOV

22 august 1956.

Sărbătorirea zilei de 23 August în țară

La Timișoara

(De la corespondentul nostru).

La începutul demonstrației celor mai bine de 65.000 de oameni ai muncii din orașul Timișoara au trecut cîteva coloane care îți luau privirile. În costumele naționale romînești și maghiare, sîrbe și germane, erau îmbrăcați tineri din diferite întreprinderi timișorene.

Mergeau braț la braț. Glasurile lor se împleteau deasupra mulțimii, pătrundeau în inimi, te emoționau. Curg torente de manifestanți, păduri de steaguri și portrete, grafice și care alegorice. Întreprinderea „Ștefan Plavăț" prezintă în carul său alegoric zecile de sortimente de pantofi de damă și bărbătești pe care le produce. 19 modele de pantofi eleganți de damă au intrat în producție recent.

După amiază au avut loc în parcurile orașului mari serbări populare.

La Ploești

(De la corespondentul nostru).

20 de salve de tun au vestit la Ploești deschiderea grandioasei manifestații de 23 August.

După cuvîntul de deschidere, în ritmul fanfarei au început să pășească prin fața tribunelor petroliștii. Primii care trec sînt muncitorii rafinăriei nr. 1 Ploești. Pancartele lor sînt împodobite cu cifre. Ei au reușit să dea peste prevederile planului mari cantități de produse petrolifere.

Aplauzele puternice ale celor de la tribune întîmpină acum coloana sondorilor de la schelele Boldești și Urlați. Brigada de sondori a tovarășului Constantin Tudoricu de la Boldești a terminat în primul semestru forarea sondei nr. 408 cu 32 de zile înainte de termen. De asemenea, brigada de tineret a lui Gheorghe Aurel a terminat forarea sondei 410 cu 40 de zile mai de vreme decît prevedea comanda geologotehnică și vitezele comerciale planificate.

Este normal deci că fotoreporterii și cineaștii au serios de lucru. Un prilej de acest fel nu trebuie scăpat.

Este seară. Demonstrația s-a terminat de mult. Pe estradele bătrînului oraș, veselia și voia bună domnesc din plin. Piețele sînt pline. Colectivele artistice își desfășoară programele.

La Tg. Mureș

(De la corespondentul nostru).

Steaguri, multe steaguri și flori multicolore, gingașe, au împînzit orașul. Intregul Tg. Mureș a îmbrăcat haină de sărbătoare. Romîni, maghiari, germani, cu priviri senine, priviri în care citești bucuria unei vieți libere, pășesc umăr lîngă umăr. Intr-o entuziastă manifestare a bucuriei. In acordurile marșurilor avîntate pășesc prin fața tribunei pionierii. In minunate costume romînești, în costume secuiești, avînd în mînă flori și mici steaguri fîlfîind în boarea călduță de vară, glasul micilor purtători ai cravatei roșii scandează „Eljen a Part — Trăiască partidul".

Apoi pășesc muncitorii. O mare de flori se revarsă spre ei, spre tribune. Vin constructorii, cei care în cinstea marii sărbători au ridicat modernul S.M.T. de la Lăzarea-raionul Gheorghieni, cei care au ridicat prima filatură de cîlți de în din țara noastră. Trec muncitorii, tehnicienii, inginerii, funcționarii de la fabrica „Ludovic Minski". Poartă cu ei o uriașă lozincă: „Cinste constructorilor cuptorului rotativ pentru fonta maleabilă". Da. Muncitorii acestei întreprinderi au dat primele șarje de fontă maleabilă în preziua de 23 August.

Utemiștii Suciu Petre și Gödri Ianoș au pășit alături. Ei și alții ca și ei au adus la demonstrație o părticică din ceea ce înseamnă prietenia dintre romîni și maghiari. Despre frăție au glăsuit faptele colectiviștilor din Ideciul de jos raionul Reghin. Romîni, maghiari și germani muncesc cu hărnicie pentru a smulge pămîntului roade cît mai multe. Ei au terminat în ziua de 23 August recoltatul cerealelor, transportarea lor la arie, și treieratul. Ca ei au întîmpinat sărbătoarea eliberării cu frumoase rezultate și cei peste 12.000 de țărani muncitori din cele 125 de gospodării colective...

Festivalul tineretului din regiunea Suceava

SUCEAVA (de la trimisul nostru).

Nici nu s-au stins încă ecourile manifestației oamenilor muncii la cea de a 12-a aniversare a eliberării patriei noastre, cînd bătrîna cetate a Sucevei a început să răsune de cîntece. Cei peste 3000 de tineri veniți aici din toate colțurile regiunii se scurgeau în valuri spre marginea de nord a orașului, spre parcul Arini. La încrucișarea de drumuri, unde parcă era ceva mai mult loc, s-a înfiripat o horă, iar lîngă parcul central în jurul unui tînăr blond care cînta cu o balană s-a încins o „perinița" ce te făcea să te crezi în urmă cu 3 ani pe străzile Bucureștiului, în timpul Festivalului mondial al tineretului. Acest lucru se datora de bună seamă și faptului că la „perinița" aceasta jucau și oaspeți străini. Fete și băieți în frumoase costume ardelenești veniți din regiunea Cluj și R.A.M. alături de tineri din aproape toate regiunile țării precum și de numeroși tineri — tăietori de lemne din Frasin și Falcău, brigadieri de pe cele 4 șantiere naționale, din Cotușca sau Păduceni, horesc acum împreună cu solii comsomoliștilor din R.S.S. Moldovenească veniți să participe la primul festival al tinerilor din regiunea Suceava. Chiar cintărețul durduliu ce își mișca cu virtuozitate degetele pe butonii balanei este unul dintre comsomoliști.

La ora 16 sunetele trompetei vestiră deschiderea festivalului. Pe un catarg înalt din mijlocul parcului se înălțau, marile steaguri albe cu insigna festivalului regional.

Vremea este închisă; vîntul rece și umed face să fluture puternic steagul de abia înălțat. Tovarășul Petre Plucă primul secretar al Comitetului regional U.T.M. a vorbit tineretului adunat aci prezentînd participanților la festival un raport de activitate al comitetului de pregătire. Două zile s-a cîntat și s-a jucat în cele patru parcuri iar sportivii s-au întrecut pe terenurile de sport amenajate recent. La horele spontane din parcuri și de pe străzi, la carnaval — (spre părerea de rău a tuturora acesta nu a durat prea mult, din cauza ploii) pe terenurile de sport s-au schimbat impresii despre locurile de muncă ale fiecăruia și s-au umplut carnete întregi cu adrese ale noilor prieteni.

Festivalul tineretului din regiunea Suceava poate fi considerat pe drept cuvînt un sîmbure prețios al pregătirilor în vederea celui de-al 6-lea Festival mondial al tineretului de la Moscova.

GH. ANGELESCU

Răspuns chemării tinerilor din Jimbolia

SUCEAVA (de la corespondentul nostru).

Chemarea tinerilor din gospodăria de stat Jimbolia și-a găsit ecou în multe regiuni ale țării. La Galați, la Constanța, în Craiova și în raioanele Moldovei, tinerii muncitori din gospodării de stat, colectiviști, țărani muncitori cu gospodării individuale se angajează să însilozeze cantități cît mai mari de furaje. Și zilnic aceste angajamente devin fapte.

La gospodăria agricolă de stat din Ițcani, raionul Suceava, s-a ținut zilele trecute o consfătuire pe tema aceasta. Analizînd rezultatele obținute pînă acum și posibilitățile existente, tinerii muncitori de aici au stabilit că prin contribuția lor pot sprijini gospodăria la realizarea a două obiective importante: creșterea productivității animalelor cu 17 la sută față de aceeași perioadă a anului trecut și scăderea prețului de cost al produselor provenite din sectorul zootehnic cu 12 la sută.

In scopul îndeplinirii acestor angajamente ei au hotărît să urmeze exemplul tinerilor de la gospodăria de stat din Jimbolia: să însilozeze cît mai multe furaje. De bună seamă că nu vor lucra singuri. Avînd alături pe ceilalți muncitori, după îndrumările inginerilor și tehnicienilor gospodăriei, vor însiloza 150 vagoane porumb, 120 vagoane sfeclă furajeră și 5 vagoane trifoi. Pentru ca lucrările de însilozare să se efectueze în cele mai bune condiții tinerii și-au împărțit munca după cunoștințele profesionale și preferințe. Unii vor pregăti cele 4 silozuri noi, betonate și vor amenaja încă 10 gropi cu o capacitate de 100 vagoane. Mecanizatorii vor asigura funcționarea continuă a celor patru tocătoare mecanice ale gospodăriei, astfel ca zilnic să se poată însiloza 25 vagoane porumb, iar rutieriștii și conductorii de atelaje vor alcătui o adevărată bandă rulantă între lanurile din cîmp și silozuri.

Organizația de bază U.T.M. din gospodărie s-a angajat să antreneze în această acțiune tot tineretul gospodăriei, din toate sectoarele de activitate: zootehnic, mecanic, cultură mare.

Chemarea de la Jimbolia a găsit un puternic ecou în rîndul tinerilor de la gospodăria de stat Ițcani.

Parada militară și demonstrația oamenilor muncii din Capitală

(Urmare din pag. I-a)

Danemarcei — A. C. K. Wright; Turciei — Mustafa Kayagil; Israelului — Elkana Margalit; Franței — Jean Deciry; R. P. Chineze — Cen Ke; însărcinatul cu afaceri curente al Elveției — Ernst Gubler; grp. cpt. Joseph S. Kennedy, atașat al aerului al Marii Britanii; colonel J. A. Mars, atașat militar al Marii Britanii; colonel Miloslav Heppe, atașat militar al R. Cehoslovace; locotenent colonel Mei Iun-șie, atașat militar al R. P. Chineze; locotenent colonel Kenneth G. Taylor, atașat militar al Statelor Unite ale Americii; locotenent colonel Ferdinando Di Lauro, atașat militar, naval și al aerului al Italiei; locotenent colonel Milan Minici, atașat militar al aerului al R.P.F. Iugoslavia; locotenent colonel L. L'Holgouach, atașat militar al Franței; locotenent colonel Hamza Gürgüc, atașat militar al Turciei; locotenent colonel Nahit Özgür, atașat al aerului al Turciei; cpt. cl. I. Branko Andrici, atașat militar adjunct al R.P.F. Iugoslavia, Ralph O' Sullivan și James Whitley, atașați militari adjuncți ai Statelor Unite ale Americii.

Se aude un sunet prelung de trompetă ce dă onorul. Intr-o mașină militară deschisă sosește ministrul Forțelor Armate ale R.P.R., general colonel Leontin Sălăjan. Fanfara intonează marșul de întîmpinare. Ostașii prezintă armele pentru onor. Din sensul opus, într-o altă mașină, general locotenent Al. Vasiliu, comandantul garnizoanei militare a orașului București, comandantul parăzii, iese în întîmpinarea ministrului Forțelor Armate și prezintă raportul.

Ministrul Forțelor Armate, însoțit de comandantul parăzii, trece în revistă trupele. Generalul colonel Leontin Sălăjan salută pe militari și-i felicită cu prilejul celei de a 12-a aniversări a eliberării noastre naționale. Ostașii răspund cu urale puternice.

Ministrul Forțelor Armate urcă apoi la tribună de unde rostește cuvîntul de salut și felicitare în numele C.C. al P.M.R. și al guvernului R.P.R.

Cuvîntarea este subliniată de uralele ce izbucnesc din piepturile militarilor și aplauzele puternice ale invitaților din tribune.

Fanfara intonează Imnul de Stat al R.P.R. Acordurile solemne se împletesc cu cele 20 de salve de artilerie trase în semn de salut.

Trompeții aliniați în fața fanfarei dau acum semnalul de începerea parăzii militare.

(Agerpres)

Sărbătorirea lui 23 August peste hotare

U.R.S.S.

MOSCOVA 23 (Agerpres). — TASS transmite: La 23 august, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Republicii Populare Romîne în U.R.S.S., Mihail Dalea, a oferit o recepție cu prilejul sărbătorii naționale a poporului romîn — cea de-a 12-a aniversare a eliberării Romîniei de sub jugul fascist.

Din partea Uniunii Sovietice, la recepție au participat tovarășii: N. A. Bulganin, N. S. Hrușciov, M. Z. Saburov, L. I. Brejnev; P. I. Antropov, M. A. Evseenko, V. G. Javoronkov, V. P. Zotov, V. D. Kalmîkov, E. F. Kojevnikov, I. K. Koziulea, P. F. Lomako, L. G. Melnikov, G. M. Orlov, S. M. Tihomirov miniștri ai U.R.S.S.; mareșalul Uniunii Sovietice S. S. Biriuzov, generalul de armată A. I. Antonov, amiralul V. A. Fokin; V. V. Kuznețov și N. S. Patolicev, locțiitori ai ministrului Afacerilor Externe al U.R.S.S.; reprezentanți ai vieții publice sovietice, funcționari superiori din Ministerul Afacerilor Externe al U.R.S.S., din Ministerul Comerțului Exterior, Ministerul Culturii al U.R.S.S., scriitori, artiști, pictori etc.

Printre oaspeți au fost de față de asemenea șefi ai ambasadelor și misiunilor acreditați în U.R.S.S., membrii delegației A.R.L.U.S.-ului care a sosit la Moscova, ziariști sovietici și străini.

Recepția s-a desfășurat într-o atmosferă de caldă prietenie.

In cinstea celei de a 12-a aniversări a eliberării poporului romîn de sub jugul fascist, la 22 august s-a deschis la Moscova în Parcul central de cultură și odihnă „M. Gorki" expoziția „Republica Populară Romînă pe drumul construirii socialismului".

Filiala orășenească din Moscova a Societății Unionale pentru Răspîndirea Cunoștințelor Politice și Științifice a convocat la 22 august o adunare festivă închinată celei de a 12-a aniversări a eliberării Romîniei de sub jugul fascist.

In parcul Bauman din Moscova au mai avut loc de asemenea numeroase alte manifestări.

Postul de televiziune din Moscova a organizat la 22 august o emisiune specială închinată celei de a 12-a aniversări a eliberării poporului romîn. Cu acest prilej Mihail Dalea, ambasadorul R.P.R. la Moscova a vorbit despre însemnătatea zilei de 23 august.

MOSCOVA 24 (Agerpres). — Cu prilejul zilei de 23 August, aniversarea eliberării Romîniei, ziarele sovietice au publicat numeroase articole consacrate succeselor în muncă ale poporului romîn.

„Izvestia" a publicat un amplu articol al tovarășului Chivu Stoica, președintele Consiliului de Miniștri al R.P.R., intitulat „Pe calea construcției socialiste pașnice".

In „Pravda" a apărut articolul tov. C. Pîrvulescu, membru în Biroul Politic al C.C. al Partidului Muncitoresc Romîn, intitulat „Romînia pe calea spre socialism".

De asemenea în ziarele „Trud", „Krasnaia Zvezda" și „Sovietskaia Rossia" au apărut articole închinate Romîniei.

MOSCOVA 24 (Agerpres). — Cu prilejul zilei de 23 august „Literaturnaia Gazeta" a publicat un articol semnat de scriitorul Tudor Arghezi care înfățișează cititorilor sovietici adîncile transformări înfăptuite în Romînia în anii de la eliberare, atît pe plan economic cît și în conștiința oamenilor. „Literaturnaia Gazeta" publică de asemenea poezia „Vestitorul libertății" a poetului Eugen Jebeleanu.

R. P. CHINEZĂ

PEKIN 23 (Agerpres). — China Nouă transmite: Cu prilejul celei de-a 12-a aniversări a eliberării Romîniei de sub jugul fascist, N. Cioroiu, ambasadorul R.P.R. în China, a oferit o recepție la care au participat Ciu De, vicepreședintele Republicii Populare Chineze, și alte personalități. Mareșalul Ciu De a transmis guvernului și poporului romîn calde felicitări din partea guvernului și poporului chinez.

R.D. GERMANĂ

BERLIN 24 (de la trimisul special Agerpres). — Miercuri seara I. Puvak, ambasadorul R.P.R. în R.D. Germană a oferit o recepție la Casa ministerelor din Berlinul democrat cu prilejul zilei de 23 August, sărbătoarea națională a poporului romîn. La recepție au participat Walter Ulbricht, Herman Matern, Otto Nuschke, prof. Fred Oelsner, Bruno Leuschner; membri ai C.C. al P.S.U.G., miniștri, oameni de artă și cultură, ofițeri superiori ai armatei populare naționale a R.D. Germană, fruntași în producție, reprezentanți ai presei germane și străine.

R.P.F. IUGOSLAVIA

BELGRAD 24 (Agerpres). — Taniug transmite: In seara zilei de 23 August, Nicolae Guină, ambasadorul Republicii Populare Romîne la Belgrad a oferit o recepție cu prilejul celei de a 12-a aniversări a eliberării Romîniei.

La recepție au luat parte: Moșe Pijade, președintele Scupșcinei Populare Federative și Svetozar Vukmanovici, vicepreședintele Vecei Executive Federative a Iugoslaviei.

R.P. POLONĂ

VARȘOVIA 24 (Agerpres). — P.A.P. transmite: La 23 august, cu prilejul sărbătorii naționale a poporului romîn — Marin Florea Ionescu, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al R.P.R. în R.P. Polonă a oferit o recepție.

Au participat Josef Cyrankiewicz, președintele Consiliului de Miniștri al R.P. Polone și Adam Rapacki, ministrul Afacerilor Externe al R.P. Polone și alții.

R.P. UNGARĂ

BUDAPESTA 24 (Agerpres) — M.T.I. transmite: Cu prilejul sărbătorii naționale a poporului romîn Ion Popescu, ambasadorul Republicii Populare Romîne la Budapesta, a oferit o recepție la care au participat conducători ai Partidului celor ce muncesc din Ungaria și ai guvernului R. P. Ungare: Lajos Acs, Ferenc Erdelj, Erno Gero, Andras Hegedus, Istvan Hidas, Ianos Kadar, Karoly Kiss, Jozsef Mekis, Bela Szalai, Istvan Bata, Sandor Gaspar, Lazlo Piros, Gyula Egri, Imre Horvath, precum și numeroase personalități de frunte din viața politică și culturală ungară.

R.P. BULGARIA

SOFIA 23 (corespondență specială Agerpres). — Cu prilejul zilei de 23 august, sărbătoarea națională a Romîniei, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar la Sofia, M. Roșianu, a oferit o recepție la care au luat parte Todor Jivkov, prim-secretar al C.C. al Partidului Comunist din Bulgaria, Anton Iugov, președintele Consiliului de Miniștri, Karlo Lukanov, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și ministru al Afacerilor Externe, generalul Mihailov, Gheorghi Traikov, Gheorghi Ciankov, vicepreședinți ai Consiliului de Miniștri, Dimităr Ganev, Boris Tașkov, Encio Staikov, Boian Balgaranov, secretari ai C.C. al Partidului Comunist din Bulgaria.

Au fost de asemenea de față participanți la sesiunea Consiliului F.M.T.D. care a avut loc la Sofia, printre care Bruno Bernini, președintele Federației, Jacques Denis, secretar general al Federației, Virgil Trofin, prim-secretar al C.C. al U.T.M., conducătorul delegației tineretului din R.P.R., și alții.

R. CEHOSLOVACĂ

BRATISLAVA 23 (Agerpres). — Ceteka transmite: In seara zilei de 22 august, ambasada Republicii Populare Romîne la Praga a dat la Bratislava o recepție cu prilejul celei de a 12-a aniversări a eliberării Romîniei.

Sport

Comentarii

Acum e rîndul continuității...



O fază din timpul desfășurării probei de 1000 m. plat.

Pe o masă lungă, acoperită cu pînză albastră, numeroase premii așteptau să fie înmînate sportivilor, băieților și fetelor noastre, care au încheiat ultimul „act" al Spartachiadei de vară a tineretului, la București. Zeci și zeci de premii, diplome și plachete ne-au atras atenția. Aparatele fotografice făcăneau într-una, înregistrînd bucuria învingătorilor. 1000 de reprezentanți din toate regiunile patriei noastre s-au întîlnit la București, s-au întrecut ca sportivi, s-au împrietenit.

Se cuvine acum să ne exprimăm unele păreri în legătură cu desfășurarea finalelor marii competiții de masă. Spartachiada de vară a tineretului din acest an nu a însemnat numai o competiție de masă ci și un prim pas în spre calitate.

Ce se întîmpla în anii trecuți? Competițiile similare se reduceau numai la o participare masivă a tineretului. Calitatea constituia un lucru pentru care organizatorii nu-și făceau „probleme". Sportivii participau numai de dragul de „a fugi" sau de „a arunca", iar organizatorii se declarau mulțumiți doar cu atît.

Baza sportului de performanță o constituie, așa după cum se știe, sportul de masă. Din rîndurile acestuia însă, au promovat pînă acum încă prea puțini tineri, deși realitatea ne-a dovedit că avem elemente cu perspective. Se impunea deci o supraveghere mai atentă a tinerilor participanți la spartachiadă care s-au dovedit talentați, o muncă mai serioasă, mai plină de răspundere a antrenorilor și tehnicienilor noștri. Și iată că aceasta s-a întîmplat acum — lucru dovedit cu prilejul finalelor de la București ale Spartachiadei de vară a tineretului.

Ați urmărit întrecerile finale ale spartachiadei? Atunci, ce impresie v-a făcut tînărul Aurel Drăgan din Timișoara care a reușit o performanță bună la săritura în lungime: 6,32 m.? Ați văzut-o pe micuța Anelise Drotfel din Mediaș? Nu se poate ca această copilă de 14 ani să nu vă fi entuziasmat. Anelise a cîștigat finala probei de 80 m.g. într-un stil și într-un timp impresionant: 10,8 sec. Ce părere aveți de 11,8 secunde pe 100 m., de dramatismul cursei de 1.000 m., de întîlnirile de volei?

„Confruntarea" celor 1.000 de finaliști ai Spartachiadei de vară a tineretului a dovedit talentul foarte multor elemente. Acum, cînd am văzut atîția sportivi necunoscuți încă, dar talentați, putem să afirmăm mai mult ca oricînd că sportul nostru de performanță are o bază solidă.

Dar pentru ca această bază să poată fi valorificată trebuie să abandonăm imediat și fără părere de rău vechea mentalitate a unora, automulțumirea, părerea că „am făcut tot". Trebuie să-i urmărim, să-i ajutăm, să-i promovăm pe cei mai buni tineri participanți la spartachiadă. Ei nu ne vor da de rușine.



Echipa de oină a regiunii Suceava, cîștigătoarea întrecerilor finale ale Spartachiadei de vară a tineretului.

In cele 5 zile de întreceri, sportivii participanți la spartachiadă au obținut o seamă de rezultate îmbucurătoare care promit.

Este momentul potrivit ca specialiștii noștri să înceapă o muncă temeinică, rodnică. Inspecțiile din cadrul C.C.F.S. — prin specialiștii care au urmărit competiția de la București — sînt chemate să ajute pe sportivii spartachiadei. Intrecerile acestora au fost urmărite și de o seamă de antrenori. Socotim că, de astă dată, aceștia nu se vor mulțumi cu notițele luate, cu tabele și paratabele înglobate cu cifre, ci vor acționa practic, urmărind atent pe tinerii sportivi, ajutîndu-i să crească. Aceeași problemă se pune și pe plan regional. Loturile sportivilor care au participat la spartachiadă se întorc acum în regiunile respective cu o seamă de lucruri și învățăminte. Antrenorii și tehnicienii din regiuni să se intereseze cu multă atenție de sportivii care au reprezentat regiunea la finala pe țară a spartachiadei.

Ar fi greșit să se ivească mentalitatea, cum că trebuie puține eforturi pe plan local, deoarece fruntașii sportului regional vor fi urmăriți de cei de la „centru". Inițiativa personală și munca temeinică, conștientă, vor da roade. Și atunci cu atît mai mare va fi bucuria acelora care iubesc sportul.

R. CALARAȘANU

Galata Serai VĂ SALUTĂ

Ieri dimineață, prin punctul de frontieră Giurgiu a sosit în țara noastră echipa de fotbal Galata Serai Istambul — campioană a Turciei. Oaspeții vor susține mîine în Capitală, pe stadionul 23 August, o întîlnire cu echipa campioană a R. P. Romîne — Dinamo București, în cadrul marii competiții „Cupa campionilor europeni". Deși au sosit cam obosiți, datorită drumului lung parcurs cu trenul, fotbaliștii turci și-au exprimat dorința la sosirea în Capitală, să facă un ușor antrenament de acomodare chiar pe stadionul unde se va desfășura această întîlnire.

In drum spre stadion, în dorința de a informa cititorii noștri asupra unor aspecte din activitatea clubului profesionist Galata Serai, am avut o discuție cu antrenorul echipei Gündüz Kiliç — fost centru înaintaș în echipa care ne vizitează în prezent.

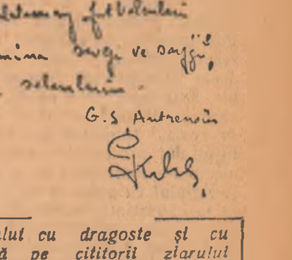
Clubul Galata Serai — mi-a spus dl. Gündüz — a fost înființat în anul 1905. După un început relativ slab, echipa a înregistrat o ascensiune rapidă. A întreprins diferite turnee în străinătate printre care și unul în Romînia, în anul 1934.

Adversar al echipei turce a fost atunci Unirea Tricolor. Anul trecut, Galata Serai a ieșit — așa după cum se știe — campioană a Turciei. Anul acesta, clubul din Istambul a susținut pînă în prezent 4 întîlniri cu echipe străine (din Iugoslavia și Brazilia). Fotbaliștii turci au învins echipa iugoslavă Gradjanski cu 2—1 și au terminat la egalitate cu Sarajevo: 3—3. Merită a fi subliniate rezultatele obținute în fața echipelor braziliene Oloria și Vasco da Gama (ambele partide fiind cîștigate de sportivii turci cu 1—0 și respectiv cu 4—3). Primul joc susținut peste graniță anul acesta de sportivii Galatei Serai este acela de mîine, cu Dinamo București.

Și în prezent Galata Serai este una din cele mai bune echipe turcești. De reținut este faptul că 8 jucători din echipă au făcut parte din naționala Turciei în jocul pe care l-a susținut cu reprezentativa Ungariei. Cei mai buni fotbaliști ai clubului din Istambul sînt portarul Turgay — clasificat de forurile internaționale ca unul din cei mai buni cinci portari din lume. Urmează apoi interul stîng Kadry, Metin, (inter dreapta), Suat (centru înaintaș), Isfendiar (extrem dreapta). Cel mai vechi și cel mai „în vîrstă" jucător al echipei este Isfendiar, care are... 26 ani. Cel mai tînăr este Metin și are 19 ani.

Ajuns la stadionul 23 August, antrenorul Gündüz Kiliç și-a exprimat admirația față de grandoarea acestei baze sportive. In legătură cu terenul de joc, dînsul mi-a spus că jucătorii turci sînt obișnuiți pe un teren „mai tare". Așa se prezintă și terenul stadionului Fernebahce din Istambul (stadionul are o capacitate de 50.000 locuri. — N.R.).

In încheiere antrenorul echipei Galata Serai a ținut să transmită cîteva cuvinte cititorilor ziarului Scînteia tineretului pe care le reproducem în facsimil.



Salut cu dragoste și cu stimă pe cititorii ziarului „Scînteia tineretului", din partea fotbaliștilor echipei Galata Serai.

Antrenor
GÜNDÜZ KILIC

S. SPIREA



Echipa „Galata Serai" din Istambul a sosit ieri dimineață în București. Și tot ieri dimineață, fotbaliștii turci au făcut un antrenament pe stadionul „23 August, unde va avea loc întîlnirea. Fotograful nostru a înregistrat pe peliculă un aspect din timpul acestui antrenament.

De peste hotare

Incheierea lucrărilor conferinței de la Londra

Ședințele din 21 și 22 august

LONDRA 22 (Agerpres). — In cadrul ședinței din 21 august a conferinței de la Londra consacrată problemei Suezului au mai luat cuvîntul, printre alții, și delegații Turciei și Iranului, țări care, ca și Pakistanul, sînt membre ale pactului de la Bagdad. Ei s-au limitat la declarații în care au arătat că se solidarizează cu delegatul Pakistanului. Totuși delegatul Etiopiei a considerat necesar să facă o serie de observații în care a subliniat în deosebi necesitatea reglementării pașnice a problemei Suezului.

Delegatul Indoneziei a subliniat în cuvîntarea sa necesitatea adoptării unei propuneri care să poată satisface Egiptul și, odată cu aceasta, țările interesate în navigația liberă prin Canalul de Suez.

După aceea au luat cuvîntul reprezentanții Suediei, Australiei, Spaniei, Italiei, Noii Zeelande, Norvegiei, Franței, Ceylonului, Olandei și Portugaliei.

LONDRA 22 (Agerpres). — La 22 august participanții la conferința pentru problema Canalului de Suez s-au reunit într-o nouă ședință pentru a continua schimbul de păreri asupra propunerilor prezentate conferinței de delegația Indiei și de delegația S.U.A. Și-au expus părerile asupra proiectelor prezentate reprezentanții Angliei, Franței și Indiei.

S. Lloyd care prezida ședința a constatat că toți participanții la conferință și-au expus punctul de vedere față de proiectele prezentate și a anunțat o pauză de o jumătate de oră pentru ca delegațiile să mediteze asupra lucrărilor viitoare ale conferinței.

După terminarea pauzei, la propunerea reprezentantului australian s-a hotărît ca ședința să se amîne cu încă o oră.

După a doua întrerupere în timpul căreia reprezentanții țărilor care sprijină propunerea americană au dus tratative de culise, reprezentantul Noii Zeelande a propus pe neașteptate să se aleagă dintre reprezentanții țărilor care se pronunță în favoarea proiectului american cîțiva delegați însărcinați să prezinte Egiptului propunerea americană.

J. F. Dulles a aprobat imediat propunerea reprezentantului Noii Zeelande care a urmărit în mod vădit să ignoreze celălalt punct de vedere expus în proiectul delegației indiene și sprijinit de Uniunea Sovietică, Indonezia și Ceylon.

Manevra fără precedent a delegației S.U.A. și a adepților poziției sale a provocat o discuție îndelungată și ascuțită.

J. Dulles, S. Lloyd și Ch. Pineau care au sprijinit propunerea Noii Zeelande nu au reușit să o strecoare la ședința din 22 august așa cum au dorit. După dezbateri îndelungate s-a hotărît ca ședința să continue la 23 august.

Ședința din 23 august

Declarația lui D. T. Șepilov

LONDRA 24 (Agerpres). — TASS transmite:

La începutul declarației sale, din 23 august, D. T. Șepilov, s-a referit la propunerea reprezentantului Noii Zeelande, care, după cum se știe, se reduce la aceea că dintre guvernele care sprijină proiectul propus de S.U.A. în cadrul conferinței se alege un grup care trebuie să ia contact cu guvernul Egiptului și să clarifice dacă Egiptul este de acord să ducă tratative privind încheierea unei noi convenții pe baza proiectului S.U.A.

D. T. Șepilov a declarat că în urma propunerii făcute de reprezentantul Noii Zeelande a fost creată o nouă situație la conferință. De data aceasta însă — a spus el — ni se propune să scindăm conferința în două părți și în locul căutării unui compromis, să recunoaștem drept legal numai punctul de vedere exprimat în „planul Dulles", ignorînd pe deplin proiectul care a fost propus în cadrul conferinței de către India

In ciuda divergențelor și a nuanțelor de opinii ale participanților ei, conferința noastră a lucrat timp de o săptămînă în mod unitar. In prezent eforturile unui anumit grup de state urmăresc să anihileze o mare parte a activității depuse în cadrul conferinței și să determine renunțarea pînă și la încercările de a pune de acord diferitele puncte de vedere exprimate în cursul conferinței. Din desfășurarea lucrărilor conferinței și din procedura adoptată de noi chiar la începutul activității ei, rezultă ca un lucru de la sine înțeles că după schimbul de păreri privind esența problemei Suezului, proiectele propuse în cadrul conferinței, precum și diferitele amendamente la proiect și nuanțele de opinii vor fi prezentate Egiptului.

D. T. Șepilov a declarat apoi că propunerea reprezentantului Noii Zeelande de a transmite Egiptului numai părerea unui singur grup de participanți la conferință încalcă în mod grosolan acest principiu al democratismului. Este adevărat că dl. Lloyd, care prezidează, a spus aici că în același timp vor fi transmise Egiptului procesele verbale complecte ale conferinței de la Londra și Egiptul va putea în felul acesta să ia cunoștință de părerile celorlalte state exprimate în cadrul conferinței și în special de părerea Indiei. Dar dacă este vorba să se prezinte Egiptului procesele verbale complecte ale conferinței de la Londra, este cu atît mai nefondată și nedemocratică metoda prezentării părerii unui singur grup de state participante la conferință, ca unica platformă posibilă pentru tratative.

In ceea ce ne privește, noi nu ne temem să declarăm Egiptului, tuturor statelor interesate și opiniei publice mondiale, că în cadrul conferinței a fost propus „planul Dulles", cu toate că nu sîntem de loc de acord cu acest plan, la baza căruia stă principiul încălcării grosolane a suveranității Egiptului. *De ce adepții acestui plan se tem să aducă în mod deschis la cunoștința Egiptului, statelor interesate și opiniei publice mondiale, esența proiectului propus de delegatul Republicii India și prezintă lucrurile ca și cum ar exista numai „planul Dulles"?*

In continuare D. T. Șepilov a subliniat că cu cît va fi exprimată mai deplin și mai obiectiv părerea tuturor statelor interesate în libertatea navigației pe canal, cu atît vor fi determinate mai just căile de rezolvare a problemei Suezului.

Propunerea delegației Noii Zeelande este în contradicție totală cu sarcina care capătă în etapa actuală o însemnătate primordială, și anume cu sarcina asigurării unor tratative rodnice cu Egiptul. Prin această propunere Egiptul este de fapt pus într-o situație în care este obligat să accepte cererile nejuste și unilaterale, care pornesc din negarea drepturilor sale suverane. După cum reiese din propunerea de mai sus, Egiptul nu trebuie decît să răspundă dacă acceptă sau nu să înceapă tratative în condițiile cuprinse în planul Statelor Unite ale Americii. *Oare nu este clar că acesta nu este limbajul tratativelor, ci limbajul unui ultimatum?*

Toate faptele dovedesc că un anumit grup de țări reprezentate la conferință și în primul rînd Statele Unite ale Americii, Anglia și Franța, de fapt nu intenționează să ducă tratative cu Egiptul ca stat suveran cu privire la reglementarea problemei Suezului. Aceasta o dovedește și forma de ultimatum în care i se prezintă Egiptului problema Suezului și însăși conținutul „planului Dulles", care urmărește în primul rînd să ia din mîinile statului suveran egiptean administrarea canalului și să-i impună un regim colonial.

Vorbitorul a subliniat în continuare că manevra făcută prin propunerea Noii Zeelande nu duce decît la adîncirea conflictului, la agravarea lui intenționată.

De aceea — a spus el — fac din nou apel să se cîntărească întreaga răspundere a acestui pas la care vor să ne împingă în prezent. Nu trebuie subapreciat faptul că încercările de a se impune Egiptului o voință străină, fără a ține seamă de demnitatea și de suveranitatea sa națională, lezează sentimentele naționale ale poporului egiptean, precum și ale tuturor popoarelor din Orient, trezesc indignare legitimă și protestul acestora.

Majoritatea celor care au luat cuvîntul la conferința noastră, inclusiv aceia care au sprijinit propunerea S.U.A., au subliniat că ei sînt pentru metoda tratativelor, împotriva presiunilor și, cu atît mai mult, împotriva folosirii forței față de Egipt. In cuvîntările delegaților Danemarcei, Japoniei, Spaniei, și altor state, de exemplu, exista o serie de rezerve față de proiectul S.U.A.

Fără îndoială că interesele generale ale participanților la conferință constau în asigurarea activității neîntrerupte a Canalului de Suez. Guvernul egiptean a declarat de asemenea că este hotărît să ducă tratative privind libertatea navigației pe Canalul de Suez pe bază de egalitate în drepturi.

Astfel, există baze obiective pentru rezolvarea pozitivă și constructivă a problemei care are o mare însemnătate internațională.

Reglementarea problemei Suezului cere o abordare calmă și lucidă a acestei probleme. Nu este permis să se mai dea dovadă de irascibilitatea și de nervozitatea manifestată în ajunul conferinței.

Delegația sovietică consideră că latura pozitivă a lucrărilor conferinței noastre și-ar putea găsi expresia într-un scurt comunicat final. El ar trebui să aducă la cunoștința opiniei publice mondiale faptul că participanții la conferință doresc rezolvarea pașnică a problemei Suezului pe calea tratativelor, pe baza îmbinării intereselor naționale ale Egiptului cu interesele asigurării libertății navigației pe Canalul de Suez.

Imi permit să dau citire următorului proiect al unui astfel de scurt comunicat:

„Intre 16 și 23 august 1956 a avut loc la conferința de la Londra a reprezentanților statelor în problema Canalului de Suez, un schimb de păreri în cadrul căruia participanții la conferință și-au exprimat considerentele și punctele de vedere privind problema Suezului.

Participanții la conferință sînt de acord că reglementarea problemei Suezului trebuie să fie realizată prin tratative, prin mijloace exclusiv pașnice, într-o strictă concordanță cu principiile Cartei Organizației Națiunilor Unite.

Participanții la conferință recunosc că reglementarea divergențelor existente trebuie obținută pe baza respectării drepturilor suverane ale Egiptului și asigurării libertății de navigație pe Canalul de Suez, în conformitate cu principiile convenției din 29 octombrie 1888, ținîndu-se seama de noile împrejurări și spiritul vremii.

Participanții la conferință au examinat în prealabil proiectele propuse de reprezentanții Indiei, S.U.A. și Spaniei, precum și considerentele exprimate de reprezentanții celorlalte state în cursul discuțiilor.

Ei au căzut de acord că toate aceste propuneri și celelalte materiale ale conferinței vor fi discutate cu guvernul Egiptului pentru a se putea pregăti, în cadrul unor tratative, un proiect de convenție acceptabil pentru toate țările interesate.

Conferința a împuternicit pe reprezentanții Indiei, Angliei, Franței, Statelor Unite ale Americii și Uniunii Sovietice, să ia în acest scop contact cu guvernul Egiptului pentru a discuta împreună cu Egiptul materialele menționate și pentru a stabili acțiunile necesare în viitor".

Vreau să subliniez că nu intenționez să apăr fiecare frază a acestui proiect. Dacă ideea scurtului comunicat general, lipsit de orice idei preconcepute, care prezintă în mod obiectiv rezultatele conferinței noastre, se va bucura de simpatie, atunci se va putea elabora redactarea unui comunicat general care să satisfacă pe participanții conferinței și să fie acceptabil pentru statul egiptean.

★

In cadrul dezbaterilor ce s-au desfășurat după cuvîntarea rostită de reprezentantul U.R.S.S. a triumfat punctul de vedere înțelept potrivit căruia guvernului Egiptului trebuie să-i fie prezentate toate punctele de vedere și toate propunerile cu privire la problema discutată în cadrul conferinței.

REPREZENTANTUL NOII ZEELANDE ȘI-A RETRAS PROPUNEREA. Toți participanții la conferință au căzut de acord să adopte propunerea lui Ch. Pineau, șeful delegației franceze, ca reprezentanții celor 22 de țări care au participat la conferința cu privire la Canalul de Suez să însărcineze pe președintele conferinței să comunice guvernului egiptean darea de seamă stenografică complectă a dezbaterilor acesteia.

După aceasta, președintele a declarat închisă conferința în problema Canalului de Suez.

★

LONDRA 24 (Agerpres). — Corespondentul special al agenției TASS transmite: In seara zilei de 24 august D. T. Șepilov, ministrul Afacerilor Externe al U.R.S.S. a organizat o conferință de presă la care au asistat un mare număr de ziariști englezi și străini.

D. T. Șepilov a făcut reprezentanților presei o declarație cu privire la rezultatele Conferinței de la Londra în problema Canalului de Suez. Apoi, el a răspuns la numeroase întrebări puse de corespondenți.

Vizita lui K. E. Voroșilov în Finlanda

HELSINKI 22 (Agerpres). — Corespondentul special al agenției TASS transmite: In seara zilei de 21 august, U. K. Kekkonen, președintele Republicii Finlandeze, a oferit în palatul său un dineu în cinstea lui K. E. Voroșilov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S..

Dineul a decurs într-o atmosferă deosebit de cordială.

★

HELSINKI 23 (Agerpres). — TASS transmite: In după amiaza zilei de 22 august, K. E. Voroșilov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., și persoanele care îl însoțesc au vizitat întreprinderile industriale din cadrul cooperativei de comerț cu ridicata și noul cartier de locuințe Tapiola.

In aceeași zi K. E. Voroșilov și persoanele care îl însoțesc au vizitat Parlamentul.

Oaspeții sovietici au vizitat cu mare interes Muzeul național, unde sînt adunate cele mai de seamă materiale asupra istoriei și culturii Finlandei.

In seara zilei de 22 august, în clădirea Consiliului Municipal din Helsinki, a avut loc o mare recepție în cinstea lui K. E. Voroșilov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., și a lui U. K. Kekkonen, președintele Republicii Finlandeze.

★

TURKU 24 (Agerpres) — TASS transmite: Turku, vechi oraș din Finlanda, fosta capitală a țării, a primit la 23 august pe K. E. Voroșilov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S. Impreună cu K. E. Voroșilov a sosit U. K. Kekkonen, președintele Republicii Finlandeze.

Orașul a fost pavoazat de sărbătoare.

După ce K. E. Voroșilov și U. K. Kekkonen au salutat persoanele care au venit să-i întîmpine, ei au plecat să viziteze orașul aclamați de mii de locuitori ai acestui oraș.

Trenul special cu care K. E. Voroșilov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S. și persoanele care îl însoțesc au plecat din Turku la Valkeakoski s-a oprit la nodul de cale ferată Toiala. Locuitorii orașului l-au salutat cu căldură pe K. E. Voroșilov — iar apoi oaspetele sovietic le-a adresat un scurt cuvînt de salut.

In gara Valkeakoski, oaspeții au fost salutați de K. Dal, primarul orașului. Fete îmbrăcate în costume naționale au oferit flori lui K. E. Voroșilov și U. K. Kekkonen.

In momentul sosirii oaspeților în stație sirenele fabricilor au sunat în semn de salut.

K. E. Voroșilov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S. și persoanele care îl însoțesc s-au înapoiat la 23 august la Helsinki.

Să fie anulată interzicerea Partidului Comunist din Germania!

Cine va face ca Hitler, ca Hitler va păți!

Prin hotărîri judecătorești ilegale revanșarzii de la Bonn vor să stăvilească năzuința poporului din Germania occidentală pentru pace și libertate, năzuință născută din suferințele aduse poporului german ca și întregii lumi de spiritul militarist, prusac al fascismului.

Prin interzicerea activității Partidului Comunist din Germania occidentală, se încearcă să se sugrume cu hotărîri judecătorești ilegale lupta de decenii a poporului german, a comuniștilor care au luptat neînfricat împotriva politicii dusă de Hitler. Sfîrșitul lui Hitler îl cunoaștem. Desigur că și revanșarzii de la Bonn îl cunosc. Dar stupiditatea și disperarea acelora care pentru interesele lor vor să oprească istoria în loc este întotdeauna fără simț și fără limită. Nu mă miră așa dar hotărîrea judecătorească de la Bonn. Ea este fără îndoială expresia acestei stupidități și disperării.

Dar poporul german este unit în dorința sa nestrămutată de a lupta pentru unitatea sa, pentru pace și înfrățire între popoare. Partidul Comunist din Germania occidentală se găsește în fruntea acestei lupte a poporului său. Toate acestea nu pot fi oprite prin nici o decizie judecătorească.

Partidul Comunist din Germania occidentală există și va exista, pentru că zecile de milioane de oameni pe care îi reprezintă au dreptul la un viitor fericit. Lupta partidului comunist din Germania occidentală, cu sau fără aprobarea instanțelor judecătorești, este chezășia acestui viitor. Partidul Comunist din Germania occidentală există și va exista pentru că el se confundă cu înseși interesele poporului german, cu înseși interesele popoarelor din întreaga lume.

In aceste momente îmi alătur protestul și indignarea mea, protestului și indignării tuturor oamenilor cinstiți din lumea întreagă față de această hotărîre samavolnică. Sînt convins că solidaritatea pe care o manifestă popoarele din întreaga lume față de lupta poporului din Germania occidentală și a partidului său comunist este un îndemn la luptă și o certitudine a triumfului cauzei progresului, libertății și păcii.

AL. FINȚI
Maestru emerit al artei din R.P.R.

In pofida realității istoriei

Slujitorii imperialismului mondial nu se arată în stare să înțeleagă cele mai elementare adevăruri: că trandafirii sînt și roșii, că pacea e necesară oamenilor, că poporul iubește libertatea. Ei nu pricep nici astăzi — deși chiar și numai experiența nu tocmai strălucită a lui Hitler le-ar fi putut spune destule — că în secolul XX, comunismul nu mai poate fi interzis, că încercările de acest fel sînt inevitabil sortite ridicolului. Ar fi de un haz imens dacă nu ne-ar indigna atît tăblițele meschine pe care le-ar vrea guvernanții, la intrarea sediilor Partidului Comunist din vestul Germaniei; „Inchis.. Partidul a fost interzis". E ridicol, dar ridicolul acesta e plin de tristețe. Cînd pe vremea lui Hitler, alte tăblițe, cu un conținut asemănător, au fost menite acelorași scopuri, ridicolul acesta avea însă o nuanță tragică. Azi n-o mai are. Sîntem cu mult mai tari decît atunci. Și dacă nici în anii aceia Partidul Comunist n-a putut fi împiedicat să acționeze, chiar și cu forțe mult slăbite, în actualele condiții istorice cu atît mai mult, Partidul Comunist din Germania de vest își va continua lupta sa eroică, sprijinit de întreaga clasă muncitoare.

FLORIN MUGUR
tînăr scriitor

★

„Alături de voi, prieteni germani"

MOSCOVA 22 (Agerpres). — TASS transmite: Oamenii muncii din Uniunea Sovietică sînt indignați de teroarea dezlănțuită împotriva Partidului Comunist din Germania. La 21 august, ziarul „Trud" a publicat scrisorile unor oameni sovietici care condamnă acțiunile autorităților vest-germane.

Este greu să ne exprimăm sentimentul de indignare și mînie de care sînt cuprinse inimile noastre — scriu oțelarii O. Iskapov, V. Piskarev, V. Mihailov, V. Orne de la uzina „Serp i Molot" din Moscova. Noi, metalurgiștii din capitala sovietică, ne alăturăm puternicului glas de protest al milioanelor de oameni ai muncii din toate țările.

G. Dubinin, ajustor la uzina „Krasnîi Vîborjeț" din Leningrad, membru al Comitetului sovietic pentru apărarea păcii, scrie: In aceste zile grele pentru poporul german, cînd forțele întunecate ale reacțiunii și militarismului german reînviat în partea de vest a țării, își ridică din nou capul, cînd își întind din nou mîinile hrăpărețe spre partidul comunist, spre toate organizațiile democratice ale oamenilor muncii, cu intenția de a le înăbuși, noi declarăm:

— Sîntem alături de voi, prieteni germani! Oamenii sovietici sînt convinși că pe pămîntul dvs. german, va triumfa dreptatea și adevărul.

Protestul oamenilor muncii din Franța

PARIS 23 (Agerpres). — Oamenii muncii din Franța protestează cu indignare împotriva interzicerii de către autoritățile de la Bonn a Partidului Comunist din Germania. Biroul Confederației Generale a Muncii din Franța, care unește în rîndurile sale cîteva milioane de oameni ai muncii, a dat publicității o declarație prin care exprimă solidaritatea deplină a oamenilor muncii din Franța cu poporul german.

Au publicat proteste similare Uniunea sindicatelor din departamentul Sena și Federația lucrătorilor din industriile de prelucrare a metalelor și metalurgică.

Mitingul din Viena

VIENA 24 (Agerpres). — La 22 august au avut loc la Viena mari mitinguri de protest împotriva interzicerii P.C. din Germania.

In cadrul unui miting care a avut loc la Hernals (un cartier al Vienei) a luat cuvîntul F. Fuernberg, secretar al C.C. al P.C. din Austria, iar la mitingul de la Leopoldstadt, F. Heksman, membru în Biroul Politic al Partidului Comunist din Austria. In numele oamenilor muncii din Austria ei și-au exprimat solidaritatea cu comuniștii germani. Participanții la mitinguri au adoptat o rezoluție de protest împotriva hotărîrii guvernului de la Bonn cu privire la interzicerea P.C. din Germania și o rezoluție de solidaritate cu comuniștii germani.

La aceste mitinguri a luat cuvîntul H. Fink, membru în conducerea P.C. din Germania care a fost întîmpinat cu căldură de oamenii muncii din Viena. El a subliniat că interzicerea P.C. din Germania reprezintă o primejdie pentru toate organizațiile muncitorești din Germania occidentală.

Comentariile presei vestgermane

BERLIN 23 (Agerpres). — Problema interzicerii Partidului Comunist din Germania rămîne în centrul atenției presei vestgermane.

„Cu toate că Partidul Comunist din Germania este interzis, sediile sale sigilate, mașinile tipografice confiscate și organizațiile sale dizolvate, s-ar putea cu greu contesta faptul că P.C. din Germania continuă să existe. In felul acesta, noi n-am cîștigat nimic interzicînd partidul comunist", scrie ziarul „Deutsche Zeitung und Wirtschaftszeitung", organul cercurilor monopoliste din Germania occidentală.

După părerea revistei „Der Spiegel" care apare la Hamburg „interzicerea P.C.G. constituie „o sabie cu două tăișuri, provocată de teamă...".

Apelul Uniunii Tineretului German

BERLIN 24 (Agerpres). — Biroul Central al Uniunii Tineretului German din Germania occidentală a adresat întregului tineret din R.F. Germană un apel în care protestează împotriva interzicerii ilegale a Partidului Comunist din Germania de către autoritățile vest-germane. In apel se spune:

Chemăm întregul tineret din Republica Federală să ceară alături de noi libertate pentru Partidul Comunist din Germania.

Poziția echivocă a P.S.D.G.

BONN 22 (Agerpres). — După cum anunță ziarul „Frankfurter Allgemeine", la 20 august, un purtător de cuvînt al P.S.D.G. a declarat că partidul a luat măsuri de apărare împotriva „infiltrării comuniste". Nici un deputat comunist din comune, județe sau laendere nu va fi primit în organizațiile social-democrate, a spus el.

După cum se anunță într-o știre a agenției D.P.A., Ollenhauer, președintele P.S.D.G., a „refuzat cu hotărîre" să se pronunțe asupra interzicerii Partidului Comunist din Germania. El a motivat aceasta prin faptul că fiind în concediu nu dorește să facă declarații politice.

Noutăți despre tineretul lumii

SESIUNEA CONSILIULUI F.M.T.D. ȘI-A INCHEIAT LUCRARILE

La ședința din seara zilei de 21 august a sesiunii consiliului Federației Mondiale a Tineretului Democrat, care a avut loc la Sofia, a fost ascultat raportul prezentat de Jacques Denis cu privire la activitatea federației și organizațiilor ei, în ceea ce privește pregătirile în vederea celui de al VI-lea Festival mondial al tineretului și studenților care va avea loc la Moscova. Principalul, a subliniat raportorul, constă în a face cunoscut largilor cercuri ale tineretului, tuturor organizațiilor de tineret hotărîrile și recomandările Comitetului internațional de pregătire, să obținem atragerea pentru festival a noi forțe, noi mișcări și organizații de tineret.

Jacques Denis s-a ocupat în amănunțime de măsurile culturale și întîlnirile sportive care vor avea loc în cadrul programului festivalului.

La 22 august participanții la sesiune au discutat rapoartele prezentate de Bruno Bernini și Jacques Denis. Reprezentanții organizațiilor de tineret din numeroase țări au vorbit despre viața tineretului din țările lor. V. Vdovin, reprezentantul tineretului sovietic, a insistat asupra pregătirilor făcute de tineretul din Uniunea Sovietică în vederea celui de al VI-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților.

In cadrul ședinței a luat cuvîntul conducătorul delegației tineretului din R.P.R., tov. Virgil Trofin, prim secretar al Comitetului Central al U.T.M.

Noi considerăm — a arătat printre altele vorbitorul, că F.M.T.D. își îmbunătățește activitatea ținînd seama de speranțele și cerințele noi ale tineretului și, eliminînd slăbiciunile manifestate în activitatea sa, dispune de toate posibilitățile pentru a face față cu succes sarcinilor și cerințelor actuale. In continuare vorbitorul a arătat că o problemă importantă este aceea a acțiunii pe care conducerea F.M.T.D. a întreprins-o pe linia cooperării cu alte organizații internaționale de tineret. El a subliniat adeziunea tineretului din R.P.R. pentru crearea unui centru sau forum internațional în care toate organizațiile de tineret să-și poată spune părerea. In ceea ce privește cel de al 4-lea congres, conducătorul delegației tineretului din R.P.R. a spus următoarele:

1. Congresul să poarte denumirea de Cel de al IV-lea Congres al F.M.T.D., pentru că el e convocat și organizat de F.M.T.D.

2. El să aibă loc după festivalul de la Moscova, pentru că în perioada premergătoare festivalului toate eforturile trebuie îndreptate spre pregătirile festivalului.

„Dragi prieteni — a spus vorbitorul—pentru ca F.M.T.D. să-și poată duce la îndeplinire planul de activități în viitor, credem că este necesar ca toate organizațiile membre să-și mărească contribuția lor la realizarea acestora".

In continuare, tov. V. Trofin a vorbit despre strînsele legături ale tineretului din R.P.R. cu tinerii din celelalte țări, despre contribuția adusă pe această cale de tineretul din Romînia la întărirea cooperării internaționale a tineretului.

„Vrem să profităm de ocazia pe care ne-o oferă participarea noastră aici — a spus vorbitorul în încheiere — pentru a invita un grup de tineri din America Latină, Asia și Africa, ca după terminarea lucrărilor consiliului să fie oaspeții tineretului nostru timp de două săptămîni, pentru a cunoaște munca, viața și preocupările sale, pentru a cunoaște țara noastră, realizările poporului nostru pe calea reconstrucției economice, la care un aport însemnat l-a adus și tineretul nostru".

La 23 august s-au încheiat lucrările sesiunii Consiliului F.M.T.D. Intr-o atmosferă de entuziasm au fost adoptate rezoluțiile la punctul 1 de pe ordinea de zi: Activitatea tineretului pentru drepturile sale, pentru prietenie și pace, sarcinile viitoare ale F.M.T.D. și pregătirea celui de al patrulea Congres Mondial al Tineretului; la punctul 2 „Activitatea F.M.T.D. și a organelor sale în legătură cu pregătirea celui de al 6-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților.

In ședința de închidere a sesiunii care a avut loc în după amiaza zilei de 23 august a fost complectat comitetul executiv al F.M.T.D. prin alegerea unor reprezentanți ai tineretului din Argentina, Mexic și Sudan. De asemenea s-a hotărît să se rezerve locuri în Comitet pentru reprezentanții tineretului din Egipt și țările scandinave. In aceeași ședință au fost primiți ca noi membri ai F.M.T.D. 18 organizații. Cu aceasta, sesiunea Consiliului F.M.T.D. și-a încheiat lucrările.

LUCRARILE PLENAREI C.C. AL U.T.P.

La Varșovia își continuă lucrările plenara conducerii centrale a Uniunii Tineretului Polonez. Participanții la plenară au adoptat o hotărîre cu privire la activitatea în rîndurile tineretului. S-a hotărît de asemenea să se convoace în februarie 1957 cel de-al III-lea Congres al Uniunii Tineretului Polonez. Plenara a ales pe Marian Renk ca secretar al conducerii centrale a U.T.P. A fost complectat de asemenea prezidiul conducerii centrale a U.T.P.

La 23 august, plenara U.T.P. a examinat cel de-al doilea punct de pe ordinea de zi: Sarcinile îmbunătățirii continue a activității organizației de pionieri.

O VIZITA PRIETENEASCA

La invitația tineretului cehoslovac 500 de tineri și tinere din capitala Austriei au făcut o vizită de prietenie în orașul Bratislava. Locuitorii orașului au făcut solilor tineretului austriac o primire călduroasă. Tinerii vienezi au vizitat o serie de întreprinderi ale orașului, precum și monumentele istorice și culturale al Bratislavei.

Organizația vieneză „Tineretul Liber Austriac" a invitat pe reprezentanții tineretului cehoslovac să viziteze Viena.

Vizita lui N. S. Hrușciov și A. I. Kiricenko în regiunea Lvov

CERVENOGRAD (Regiunea Lvov). — (Agerpres). — TASS transmite: La 21 august N. S. Hrușciov, prim secretar al C.C. al P.C.U.S., și A. I. Kiricenko, prim secretar al C.C. al P. C. din Ucraina, au sosit venind din regiunea Volîn în regiunea Lvov unde se construiesc în prezent mine, întreprinderi auxiliare și orășele pentru minerii din noul bazin carbonifer.

N. S. Hrușciov și A. I. Kiricenko au vizitat șantierul de construcție al minei nr. 1 „Velikomostovskaia" și șantierul de construcție al combinatului pentru producția de elemente prefabricate din beton armat.

N. S. Hrușciov și A. I. Kiricenko au participat la consfătuirea de la Cervenograd a fruntașilor în producție, inginerilor și tehnicienilor de la combinatul „Ukrzapadșahtostroi", reprezentanților organizațiilor de proiectare și activului local de partid și administrativ.

Ceva mai tîrziu la Cervenograd în piața din fața școlii s-au adunat mii de oameni ai muncii din oraș și colhoznici din raioanele regiunii Lvov.

A luat cuvîntul N. S. Hrușciov care a salutat călduros pe constructorii de mine și pe muncitorii de pe cîmpiile colhoznice, urîndu-le noi succese în muncă.

In cursul vizitei lor în regiunea Lvov N. S. Hrușciov și A. I. Kiricenko au vizitat de asemenea mai multe colhozuri unde au stat de vorbă cu membri ai artelurilor.

Concurs pentru proiectul Palatului Sovietelor din Moscova

MOSCOVA 24 (Agerpres). — TASS transmite: In legătură cu reluarea construcției Palatului Sovietelor — monument dedicat lui V. I. Lenin — a cărui construcție a fost oprită în 1941 la începutul Marelui Război pentru Apărarea Patriei și, ținînd seama că proiectul existent al Palatului Sovietelor a fost întocmit cu aproape 20 de ani în urmă Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. a adoptat o hotărîre cu privire la instituirea unui concurs unional pentru cel mai bun proiect al acestei construcții.

Concursul are loc în scopul creării unui proiect de monument închinat marelui întemeietor al statului sovietic și al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice V. I. Lenin — Palatul Sovietelor — care prin arhitectura sa să fie apropiat de popor și pe înțelesul lui și care să poată găzdui un mare număr de oameni.

Darul poporului sovietic Iugoslaviei

BELGRAD 23 (Agerpres). — TASS transmite: In dimineața zilei de 22 august în portul Belgrad a sosit un convoi de șlepuri, condus de motonava-remorcher „Poltava". In calele și pe punțile lor se aflau tractoare, combine și alte mașini agricole. Acesta constituie inventarul unei stațiuni de mașini și tractoare model — dar al poporului sovietic oferit popoarelor Iugoslaviei în timpul vizitei în Uniunea Sovietică a lui Iosip Broz-Tito, președintele R.P.F. Iugoslavia.

S.M.T.-ul complex cuprinde 65 de tractoare, 35 de combine cerealiere, 32 de combine pentru recoltarea porumbului, 12 secerători, 16 autocamioane, 18 mașini auxiliare pentru combine, utilaj pentru atelierul S.M.T.-ului, piese de schimb, proiecte-tip ale construcțiilor S.M.T.-ului, utilaj pentru club și altele.

S.M.T.-ul va fi amplasat la Ruma (Voivodina), într-o regiune care și-a cîștigat o mare faimă în perioada războiului de eliberare națională din Serbia.

O nouă provocare a S. U. A. contra R. P. Chineze

PEKIN 24 (Agerpres). — China Nouă transmite: Navele și avioanele flotei a 7-a americane au violat apele teritoriale și spațiul aerian al Chinei. Incepînd joi la miezul nopții pînă vineri la ora 16,30, 18 formații ale aviației navale americane au executat 154 de zboruri deasupra insulelor Ciangu, Huania Șan, Ciangtu Șan și Cincițzian din largul coastei provinciei Cijețzian.

Mai multe unități navale au pătruns joi dimineața în apele din sud-estul insulelor Tacen, sub protecția aviației lansată de pe purtătoare de avioane. Cîteva din aceste vase au pătruns vineri în zorii zilei în apele din largul arhipelagului Ciusan.

Aceasta este o nouă gravă provocare comisă anul acesta de Statele Unite.

D. Eisenhower—candidat republican în alegerile prezidențiale din S.U.A.

SAN FRANCISCO 23 (Agerpres). — După cum transmite agențiile de presă, Congresul partidului republican l-a ales pe D. Eisenhower drept candidat la funcția de președinte din partea partidului republican la alegerile prezidențiale din 6 noiembrie.

Actualul vicepreședinte, R. Nixon, a fost ales drept candidat la funcția de vicepreședinte.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: București, Piața „Scînteii", Tel. 7.60.10. Secția scrisori. Tel. 7.66.91. TIPARUL: Combinatul Poligrafic Casa Scînteii „I. V. Stalin"
STAS — 3452 — 52